

**КВАДРОЦИКЛИ SP110-3, SP125-5, SP125-6, SP125-7  
SP150-4, SP175-1, SP175-1A, SP250-4**



**КЕРІВНИЦТВО З ЕКСПЛУАТАЦІЇ ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ**

## ШАНОВНИЙ ПОКУПЕЦЬ!

Дякуємо Вам за вибір і придбання мототехніки ТМ «SPARK». Ми впевнені, що ця мототехніка задовольнить усі Ваші сподівання та очікування.

Продукція ТМ «SPARK» виготовлена за сучасними технологіями, що забезпечує її надійну роботу протягом всього терміну служби за умови дотримання правил експлуатації, обслуговування та запобіжних заходів. Продукція продається фізичним і юридичним особам у місцях роздрібно́ї та оптової торгівлі за цінами, вказаними продавцем, відповідно до чинного законодавства. Дана продукція виготовлена на замовлення ТОВ «ПРОМИСЛОВА КОМПАНІЯ «ДТЗ», 49000, Україна, м. Дніпро, вул. Надії Алексеєнко буд.100, приміщення 1; тел. 0 800 301 400; [www.spark-moto.com](http://www.spark-moto.com) Продукція продається фізичним та юридичним особам в місцях роздрібно́ї та оптової торгівлі за цінами, вказаними продавцем, відповідно до чинного законодавства. З питань сервісного обслуговування звертайтеся по тел. 0 800 301 400.

Дане керівництво містить правила з експлуатації та технічного обслуговування даної мототехніки. Будь ласка, уважно вивчіть інструкцію і з точністю дотримуйтесь зазначених у ньому правил і рекомендацій, щоб подовжити термін експлуатації мототехніки і звести до мінімуму можливі несправності. Дбайливо зберігайте це керівництво й звертайтеся до нього в разі виникнення питань з експлуатації, зберігання і транспортування виробу. У разі виникнення необхідності отримання додаткової інформації, зверніться до продавця мототехніки. У випадку зміни власника виробу передайте це керівництво новому власнику.

Представництва нашої компанії знаходяться у всіх регіонах України і мають усі необхідні засоби для проведення кваліфікованого технічного сервісного обслуговування, а також готові надати консультації з питань, що пов'язані з експлуатацією мототехніки.

Виробник: ZHEJIANG TAOTAO VEHICLES CO.,LTD.; No.10 Xinyuan Road, Xinbi street, Jinyun of Lishui city, Zhejiang province, China ЧЖЕЦЗЯН ТАОТАО ВЕІКЛЗ КО., ЛТД; №10, Сіньюань Роад, вул. Сінбі, уезд Цзіньюнь, місто Лішуй, Чжецзян, Китай Виробник не несе відповідальності за збиток та можливі пошкодження, заподіяні в результаті несанкціонованого переобладнання і модернізації мототехніки, неправильного поводження з нею або використання її не за призначенням.

**УВАГА!**

**Дотримання зазначених у цьому керівництві правил експлуатації та обслуговування є основною умовою правильного використання мототехніки! Перед початком використання мототехніки уважно вивчіть це керівництво.**

**УВАГА!**

**Зміни, внесені власником мототехніки в конструкцію будь-яких вузлів, звільняють виробника від будь-якої відповідальності за можливі поломки мототехніки і травмування водія!**

Експлуатувати, обслуговувати та ремонтувати мототехніку можуть люди, які мають необхідну технічну підготовку й ознайомлені з вимогами безпеки.

**УВАГА!**

**Усю відповідальність за наслідки, які настали в результаті неправильного поводження з мототехнікою або використання її не за призначенням, несе його власник!**

**УВАГА!**

**У зв'язку з постійним вдосконаленням вузлів і агрегатів мототехніки, виробник залишає за собою право на внесення змін (які не впливають основні технічні та експлуатаційні характеристики, принципи експлуатації та обслуговування мототехніки) як у зовнішній вигляд, конструкцію, комплектацію та оснащення мототехніки, так і у вміст цього керівництва без спеціального або попереднього повідомлення споживачів.**

## **ЗМІСТ**

1. ВСТУП	6
2. ПРАВИЛА БЕЗПЕКИ	7
3. ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ	14
4. ЕКСПЛУАТАЦІЯ	26
5. ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ	46
6. МОЖЛИВІ НЕСПРАВНОСТІ ТА ШЛЯХИ ЇХ УСУНЕННЯ	73
7. ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ	81
8. ПРИЙНЯТІ ПОЗНАЧЕННЯ ТА СКОРОЧЕННЯ	85

## 1. ВСТУП

Під час читання даного Керівництва вам зустрінеться інформація, виділена словом «УВАГА!». Ця інформація допоможе вам уникнути пошкодження квадроцикла і заподіяння шкоди собі, іншим людям, чужої власності та навколишньому середовищу.

Це Керівництво дасть Вам загальне уявлення про будову, властивості та принципах роботи квадроцикла. Воно містить інформацію про навички, що необхідні для управління ним. Однак Ви повинні розуміти, що тут описані не всі ситуації, можливі при експлуатації квадроцикла, і під час його використання та обслуговування керуватися також здоровим глуздом і будьте обережні.

При виникненні будь-яких питань, а також при необхідності проведення технічного обслуговування або ремонтних робіт пам'ятайте, що найкраще з пристроєм Вашого квадроцикла знайомі в сертифікованих сервісних центрах, які мають можливості виконати всі необхідні види робіт з найкращою якістю.

VIN-код (серійний номер шасі) нанесений металеву табличку квадроцикла в районі кріплення передньої підвіски під переднім бампером (див. Рис. 5.10.). Номер двигуна завдано напроти картелу в нижній частині з лівого боку, біля важеля перемикачання напрямку руху (див. Рис. 3.6.).

Зберігайте запасний ключ запалювання в надійному місці. Якщо обидва ключі виявляться загублені, доведеться змінити замок запалювання.

## 2. ПРАВИЛА БЕЗПЕКИ

Водіння квадроцикла – захоплююче заняття, і ми бажаємо вам в повній мірі переконатися в цьому. Але квадроцикл не іграшка, і при неправильній експлуатації може становити серйозну небезпеку. Як власник або водій транспортного засобу Ви особисто відповідаєте за власну безпеку, безпеку інших осіб і захист навколишнього середовища. Зневага до дотримання правил безпеки може призвести до важких травм і навіть летального результату.

Безпечно управління квадроциклом вимагає здорового ґлузду і фізичних навичок. Недосвідчені люди та особи з фізичними вадами не повинні допускатися до управління цим транспортним засобом, бо вони значно більше ризикують втратити контроль над ним під час руху, що може привести до виникнення серйозної аварійної ситуації, травм і загибелі людей.

### **УВАГА!**

**Відповідно до законодавства України до управління квадроциклом допускаються особи, які пройшли навчання і мають відповідне посвідчення водія.**

Квадроцикл призначений для перевезення однієї людини і невеликого вантажу по пересіченій місцевості. На квадроциклі не передбачено рукояток, підніжок і сидла для пасажира, тому наявність пасажира вкрай ускладнить управління і порушить стійкість квадроцикла.

### **УВАГА!**

**Перевезення пасажирів на квадроциклі категорично заборонено!**

Управління квадроциклом дуже специфічне і значно відрізняється від управління іншими транспортними засобами, такими як автомобілі та ін. Втрата управління або переверот квадроцикла можуть відбутися несподівано навіть при таких простих маневрах, як розворот, рух по схилу або подолання перешкод, якщо не дотримуватися заходів безпеки.

Перш ніж почати їздити на квадроциклі, переконайтеся, що досконало знаєте, як керувати ним. Ніколи не переоцінюйте свої навички. Якщо раніше Ви не керували квадроциклом, Вам бажано пройти інструктаж у більш досвідченого водія. Рекомендуємо попрактикуватися в безпечному місці до отримання необхідних навичок водіння і адаптації до ваги і габаритів квадроцикла.

Не дозволяйте знайомим або друзям сідати за кермо квадроцикла, якщо вони не мають досвіду та якщо не прочитали цей посібник і не мають достатніх навичок водіння квадроцикла.

Даний квадроцикл призначений виключно для експлуатації поза дорогами загального користування. Протектор шин даного квадроцикла не призначений для руху по дорожньому покриттю, він не обладнаний покажчиками повороту і іншим обладнанням, обов'язковим при експлуатації транспортного засобу на дорогах загального користування. Перед використанням квадроцикла упевніться, що на обраній для їзди місцевості дозволено використання квадроциклу.

Під час руху квадроцикла обидві руки водія завжди повинні знаходитися на рукоятках керма, а обидві ноги міцно спиратися на підніжки. Зняття навіть однієї руки з рукоятки керма або зняття ноги з підніжки зменшує Вашу здатність контролювати квадроцикл і може привести до втрати рівноваги і падіння з квадроцикла. Стрибки, руху на задніх колесах і інші прийоми екстремального водіння можуть привести до серйозних травм або навіть до смерті. Не намагайтеся виконувати такі трюки.

Будьте пильні і уважні. Позашляхова їзда повна несподіванок і різних небезпек. Безперервно відстежуйте місцевість по ходу руху квадроцикла на предмет появи великих каменів, крутих поворотів, коренів дерев та інших перешкод. Підтримуйте безпечну швидкість руху, яка дозволить завчасно виявити дорожні перешкоди і своєчасно зреагувати на їх появу. Завжди, коли ви не впевнені в безпеці обраного шляху руху – зупиняйтеся і прояснює обстановку.



Забороняється експлуатація квадроцикла на схилах, занадто крутих для транспортного засобу або вимагають більш високих навичок водіння, ніж Ваші. Перед рухом по крутих схилах потренуйтеся на більш легких місцях.

Перед початком руху вгору або вниз по схилу уважно огляньте місцевість. Ніколи не заїжджайте на схили з дуже слизькою або пухкої поверхні. При русі вгору по схилу зміщайте центр ваги тіла вперед, а при русі вниз по схилу зміщайте центр ваги тіла назад. Ніколи не долайте вершину пагорба на великій швидкості, так як за нею можуть знаходитися перешкода, обрив, крутий схил, інший транспортний засіб або людина.

Для того щоб уникнути зупинки двигуна при русі по пагорбу вгору, підтримуйте рівномірну швидкість. Якщо транспортний засіб глухне або скочується вниз по пагорбу, використовуйте прийоми правильного гальмування, описані в цьому посібнику. При зупинці на пагорбі завжди покидайте квадроцикл з боку, яка розташована ближче до вершини пагорба, або з будь-якого боку, якщо він розташовується на пагорбі строго у напрямку до вершини. Розгорніть квадроцикл і зійдіть з гори, дотримуючись інструкції, наведеної в цьому керівництві.

Ніколи не рухайтесь вниз по пагорбу на високій швидкості. По можливості рухайтесь завжди строго вниз по схилу, стійте на місці вниз по схилу під кутом, при якому можливий надмірний нахил транспортного засобу на бік. По можливості уникайте руху поперек крутого схилу. Намагайтеся перенести центр ваги тіла до тієї сторони квадроцикла, яка знаходиться ближче до вершини.

Будьте вкрай обережні в погану погоду. Поїздка в дощові дні дуже небезпечна. На мокрій поверхні подвоюється довжина гальмівного шляху. Ніколи не їздіте по слизьким (масляним, жирним) поверхнях. Будьте дуже обережні при переїзді мокрих рейок і інших металевих перешкод.

Уникайте руху на квадроциклі через глибокі водойми або водойми з сильною течією. Якщо подолання таких водоймів уникнути неможливо, то рухайтесь повільно, обережно керуйте центром ваги тіла, уникайте різких рухів, поворотів і зупинок, а також не зраджуйте різко положення дросельної заслінки. Шини можуть зіграти роль поплавків, в результаті чого може відбутися втрата сили тяги і контролю над транспортним засобом, що, в свою чергу, може привести до аварії або перевертання. Пам'ятайте, що ефективність мокрих гальм знижується. Після проходження водної перешкоди перевірте гальма. При необхідності кілька разів натисніть на важіль, щоб висушити гальмівні колодки.

Рух по замерзлим водоймам становить серйозну небезпеку, тому що може привести до раптового пролому льоду і, як наслідок цього, привести до травм або до смерті в разі попаданню під лід. Забороняється їздити по замерзлим водоймам!

Перед початком руху заднім ходом завжди перевіряйте наявність перешкод або людей позаду квадроцикла. Тільки після того, як Ви переконаєтесь, що рух назад безпечний, повільно починайте рух і уникайте різких поворотів.

Ніколи не перевищуйте допустиме навантаження на квадроцикл. Вантаж повинен бути правильно розподілений і надійно закріплений. При перевезенні вантажу зменшуйте швидкість, залишайте велику дистанцію для гальмування.

Рух на квадроциклі в нічний час або в які зумовлюють погану видимість погодних умовах може призвести до нещасного випадку. Ваш квадроцикл оснащений потужною освітлювальною системою, але її необхідно утримувати в чистоті і справності. Очищайте фари і замінійте лампи по мірі необхідності. Рухайтесь на квадроциклі тільки поза дорогами. Знижуйте швидкість в умовах недостатньої видимості.

Не сідати за квадроцикл після вживання алкоголю. Алкоголь абсолютно несумісний з водінням. Навіть невелика порція алкоголю істотно знижує здатність реагувати на зміни дорожньої обстановки і погіршує реакцію. Тому ніколи не керуйте квадроциклом після вживання алкоголю або психотропних і галюциногенних препаратів, і не дозволяйте робити це друзям.

### **УВАГА!**

**Забороняється експлуатувати і обслуговувати квадроцикл в стані стомлення, хвороби, алкогольного або наркотичного сп'яніння, під гальмуючим впливом лікарських препаратів.**

Тримайте квадроцикл в повністю справному стані, що забезпечує необхідну безпеку його експлуатації. Щоб уникнути виникнення будь-якого роду несправностей необхідно в обов'язковому порядку проводити візуальний контрольний огляд квадроцикла перед кожною поїздкою і неухильно дотримуватися регламенту технічного обслуговування.

У квадроциклі є деталі двигуна і випускної системи, які сильно розігріваються під час роботи. Доторкнувшись до них може привести до серйозних опіків. щоб уникнути пожежі тримайте легкозаймисті матеріали подалі від деталей системи випуску відпрацьованих газів. Також будьте уважні при їзді по високій траві, особливо, по сухій траві.

Завжди встановлюйте шини типу і розміру, рекомендованого виробником для Вашої моделі квадроцикла, і підтримуйте необхідний тиск в шинах. Використання невідповідних шин або експлуатація квадроцикла з ненормативною або неоднаковим тиском в шинах може призвести до втрати контролю за квадроциклом при русі.

Будь-які самостійні модифікації транспортного засобу заборонена, бо це робить їзду небезпечною. При будь-якій зміні конструкції та встановлення додаткового обладнання, що збільшує швидкість або потужність машини, гарантійні зобов'язання компанії щодо Вашого квадроцикла анулюються.

Правила безпеки вимагають, щоб водій квадроцикла був екіпований належним чином. Одягайте захисний одяг для зниження небезпеки отримання травми. Використання захисного шолома дозволяє уникнути черепно-мозкових травм. Також рекомендується використовувати спеціальні захисні окуляри, міцне взуття, рукавички і інше захисне спорядження.

### **УВАГА!**

**Забороняється експлуатувати квадроцикл без спеціального відповідного за розміром захисного мотошолома.**

Дотримуйтесь особливої обережності при заправці квадроцикла паливом. Бензин – дуже пожежонебезпечний і навіть вибухонебезпечний при певних умовах матеріал. Заправляйте квадроцикл паливом тільки на відкритому повітрі або в добре провітрюваному приміщенні. Двигун під час заправки повинен бути вимкнений. Не паліть і не допускайте знаходження відкритого вогню поблизу бензину. Якщо бензин потрапив на шкіру або одяг – негайно змийте бензин, змініть одяг.

Використання квадроцикла можливо тільки поза приміщеннями, оскільки відпрацьовані гази двигуна становлять значну небезпеку. Вони токсичні і можуть викликати втрату свідомості, протягом дуже короткого часу привести до отруєння і навіть до смерті. До їх складу входять речовини-канцерогени, а також речовини здатні впливати на репродуктивну здатність людини. Ніколи не запускайте двигун в закритих непривітрюваних приміщеннях.

Залишаючи транспортний засіб, завжди виймайте ключ запалювання, не залишайте його в замку, щоб уникнути несанкціонованого доступу до транспортного засобу, що може привести до серйозної травми або смерті у сторонніх людей.

На корпусі квадроцикла закріплені таблички та наліпки з важливою інформацією, що стосується Вашої безпеки. Уважно прочитайте таблички, наліпки та дотримуйтесь їхніх рекомендацій. У разі, якщо інформація або зображення на табличці стали нерозбірливими, незрозумілими або стерлися, проконсультуйтеся за цим питанням у сервісному центрі.

### 3. ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Квадроцикл призначений для перевезення однієї людини і невеликого вантажу по пересіченій місцевості. Він оснащений бензиновим двигуном внутрішнього згоряння з повітряним охолодженням. Запуск двигуна здійснюється електростартером, привід здійснюється на задні колеса, трансмісія автоматична. Квадроцикл обладнаний передніми фарами і задніми стоп-сигналами.

#### 3.1. Технічні характеристики

Таблиця 1

Параметри	Значення			
	SP110-3	SP150-4	SP175-1,A	SP250-4
Кількість місць	1			
Колісна формула	4x2			
Максимальна швидкість, км/год	55	65	75	62
Максимальна вантажопідйомність, кг	85	150	150	130
Двигун	бензиновий одноциліндровий чотиритактний			
Об'єм двигуна, см <sup>3</sup>	107	150	169	233
Потужність двигуна кВт / к.с. (об/хв)	5,0 / 6,7 (8000)	5,9 / 7,9 (7500)	7,6/10,2 (7000)	12,0 / 17,0 (7000)
Система запалювання	електронна, CDI			
Стартер	електричний			
Система охолодження	повітряно-масляна			
Система подачі палива	карбюратор			
Ємність паливного баку, л	3,5	4,2		5,0
Тип палива	неетильований бензин с октановим числом не менш ніж 92			
Трансмісія	автоматична, варіатор і реверс			механічна

Головна передача	ланцюгова			
	<b>Продовження таб. 1</b>			
Передні гальма	барабанні механічні	дискові гідравлічні		
Задні гальма	дискові гідравлічні			
Передня підвіска	незалежний подвійний амортизатор			
Задня підвіска	залежний неподвійний амортизатор			
Передні шини	16x8-7	23x7 - 10		
Задні шини	16x8-7	22x10 - 10		
Напруга бортової електросистеми, В	12			
Ємність АКБ, Агод	4	9	4	
Передні світлові прилади	фари, ближнє/дальнє світло			
Задні світлові прилади	стоп-сигнал			
Максимальний кут підйому / спускання, град	15			
Колісна база, мм	960	1115	1190	
Кліренс, мм	140	135	130	135
Габаритні розміри, мм (ДхШхВ)	1320 x 760 x 980	1760 x 1070 x 1100		

Таблиця 2

Параметри	Значення		
	SP125-5	SP125-6	SP125-7
Кількість місць	1		
Колісна формула	4x2		
Максимальна швидкість, км/год	55		
Максимальна вантажопідйомність, кг	90		
Двигун	бензиновий одноциліндровий чотиритактний		
Об'єм двигуна, см <sup>3</sup>	120		
Потужність двигуна кВт / к.с. (об/хв)	5,5/7,48 (8000)	5,3/7,21 (7500)	
Система запалювання	електронна, CDI		
Стартер	електричний		
Система охолодження	Повітряно-масляна		
Система подачі палива	карбюратор		
Ємність паливного баку, л	3,5	4,5	
Тип палива	неетильований бензин з октановим числом не менш ніж 92		
Трансмісія	автоматичний, варіатор и реверс		
Головна передача	ланцюгова		
Передні гальма	дискові гідравлічні		
Задні гальма	дискові гідравлічні		
Передня підвіска	незалежний подвійний амортизатор		
Задня підвіска	залежний неподвійний амортизатор		
Передні шини	19x7-8		
Задні шини	18x9.5-8		



Продовження таб. 2

Напруга бортової електричної системи, В	12		
Ємність АКБ, Агод	4		
Передні світлові прилади	фари, ближнє/дальнє світло		
Задні світлові прилади	стоп-сигнал		
Максимальний кут підйому / спускання, град	15		
Колісна база, мм	970		
Кліренс, мм	100		
Габаритні розміри, мм (ДхШхВ)	1320 x 900 x 940	1500	70 x 965

### 3.1. Комплектація

У комплект поставки квадроцикла входять:

1. Квадроцикл у зборі.
2. Комплект інструментів.
3. Керівництво з експлуатації та обслуговування, гарантійний талон.

#### **УВАГА!**

**Комплектація може відрізнятися від даного у цьому керівництві.**

### 3.2. Розташування основних частин агрегатів

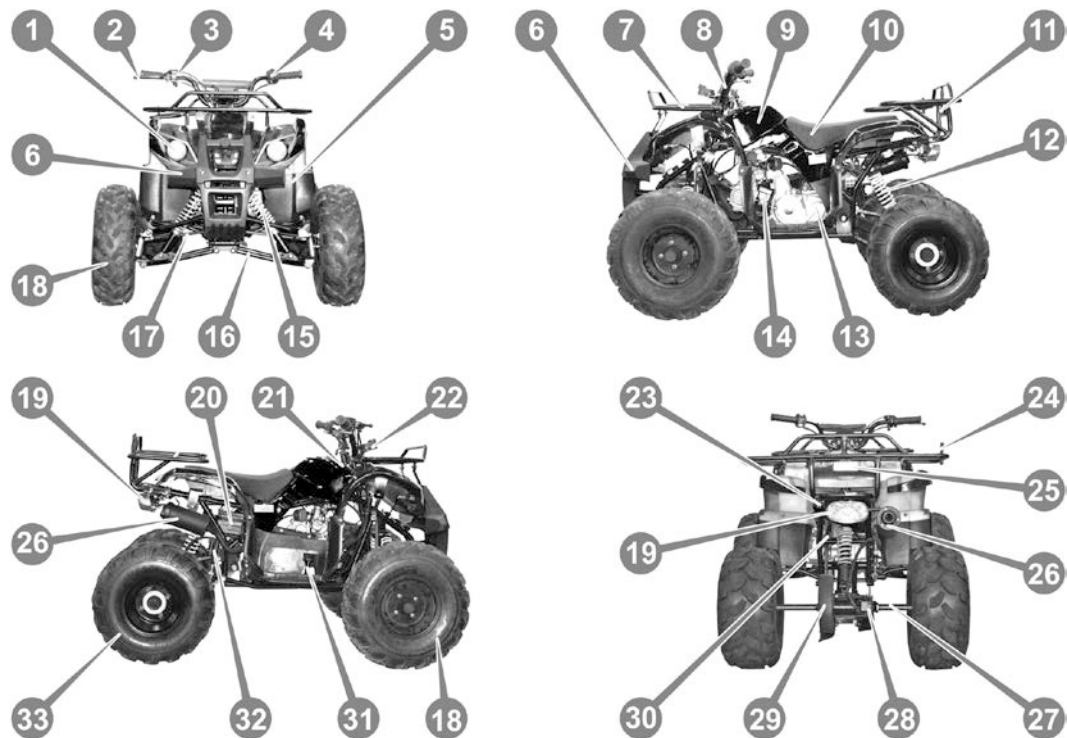
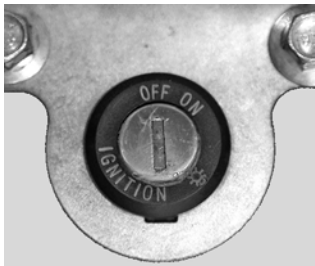


Рисунок 3.1. Розташування вузлів та агрегатів

1. Передня фара
2. Важіль переднього гальма
3. Фіксатор гальм стоянки
4. Блок управління електроприладами
5. Брудозахисне облицювання підніжки
6. Передній бампер
7. Передній багажник
8. Руль
9. Паливний бак
10. Сидіння водія
11. Задній багажник
12. Амортизатор задній осі
13. Важіль вибору напрямку руху
14. Двигун
15. Амортизатор передньої підвіски
16. Важіль передньої підвіски
17. Рульова тяга
18. Переднє колесо
19. Задній стоп-сигнал
20. Акумуляторна батарея
21. Замок запалювання
22. Індикатор напрямку руху
23. Аварійний вимикач (чека)
24. Кріплення для прапорця
25. Задній світловідбивач
26. Глушник
27. Задня вісь
28. Задні гідравлічні гальма
29. Захисний кожух ланцюгової передачі
30. Задня маятникова підвіска
31. Педаль задніх гальм
32. Головний гальмівний гідроциліндр
33. Заднє колесо

### 3.3. Органи керування, вузли та механізми

#### 3.3.1. Замок запалювання



*Рисунок 3.2. Замок запалювання*

Замок запалювання призначений для увімкнення і вимкнення бортової електромережі і є також пристроєм проти пристосуванням. Він встановлений по центру рульової колонки.

Замок запалювання має 3 положення (див. Рис. 2):

1. «OFF» – все електрообладнання вимкнено;
2. «ON» – все електрообладнання увімкнено;
3. Увімкненні тільки світлові прилади.

#### 3.3.2. Індикаторна панель



*Рисунок 3.3. Індикаторна панель*

Індикаторна панель також розташована по центру керма. При перемиканні замка запалювання в положення «ON» вмикається один з світлодіодів, що показують положення важеля вибору напрямку руху квадроцикла (див. Рис. 3):

- «D» (зелений) – вперед;
- «N» (синій) – нейтраль;
- «R» (червоний) – назад.

### 3.3.3. Блок перемикачів на кермі зліва



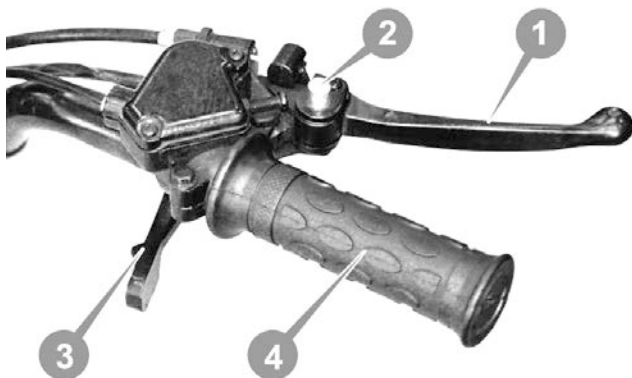
Рисунок 3.4. Блок перемикачів лівий

1. Ліва рукоятка руля
2. Вимикач системи запалювання
3. Кнопка увімкнення електростартера
4. Перемикач режимів роботи передньої фари

Блок перемикачів, які керують роботою бортового електроустаткування квадроцикла (див. Рис. 4), знаходиться на кермі зліва, біля рукоятки. У блоці змонтовані три перемикача.

- Вимикач запалювання двигуна застосовується для зупинки двигуна і блокування його випадкового запуску. Він має дві позиції: «увімкнено» (нижнє положення) і «вимкнено» (верхнє положення).
- Кнопка увімкнення стартера призначена для запуску двигуна. Вона спрацьовує тільки за умови, що ключ запалювання повернуть у положення «ON» і вимикач запалювання знаходиться в положенні «увімкнено».
- Перемикач режимів роботи передньої фари має три позиції: «вимкнено», «ближнє світло», «дальнє світло».

### 3.3.4. Блок перемикачів на кермі справа



«газ»).

Приведення передніх гальм в дію здійснюється натисканням на важіль переднього гальма. При необхідності використання переднього гальма як паркувального, важіль переднього гальма затискається і фіксується в затиснутому положенні за допомогою стопорного штифта.

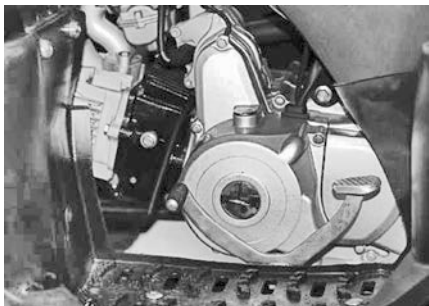
Оберти коленвала двигуна квадроцикла регулюються за допомогою підпружиненого важеля керування подачею палива. Початкове положення важеля – крайнє ліве, воно відповідає обертам холостого ходу. Переміщення цього важеля великим пальцем правої руки вправо призводить до збільшення обертів. Якщо послабити тиск на важіль, пружина зрушить його назад вліво і оберти зменшаться.

*Рисунок 3.5. Блок перемикачів правий*

1. Важіль переднього гальма
2. Стопорний штифт паркувального гальма
3. Важіль управління подачею палива
4. Права рукоятка руля

Справа на кермі біля рукоятки (див. Рис. 5) перебувають важіль переднього гальма, стопор для використання переднього гальма як стоянкових гальм, підпружинений важіль управління подачею палива (його часто називають ще «дросель» або

### 3.3.5. Важіль вибору напрямку руху



*Рисунок 3.6. Важіль вибору напрямку руху*

Важіль вибору напрямку руху розташований зліва від двигуна, біля лівої підніжки. Він має три позиції.

Вихідною позицією є середнє положення важеля – «нейтраль». У цьому положенні важеля автоматична трансмісія блокована від увімкнення при будь-яких обертах двигуна. Положення важеля в позиції «нейтраль» супроводжується підсвічуванням індикатора «N» синього кольору на панелі індикації (див. Рис. 3.3).

Натисканням на передню його частину важіль може бути переведений в стан «вперед». При цьому на дисплеї увімкниться індикатор зеленого кольору «D» («вперед»). При збільшенні обертів двигуна до потрібного значення, автоматична трансмісія спрацює і почнеться рух квадроцикла вперед.

Натисканням на задню його частину важіль може бути переведений в положення «назад». При цьому на дисплеї увімкниться індикатор червоного кольору «R» («назад»). В цьому випадку при збільшенні обертів двигуна до потрібного значення, автоматична трансмісія спрацює і почнеться рух квадроцикла назад.

### 3.3.6. Педаль задніх гальм



*Рисунок 3.7. Педаль задніх гальм*

Педаль гідравлічного гальма задньої осі розташована на правій підніжці квадроцикла. Для приведення заднього гальма в дію необхідно натиснути на педаль гальма. Ступінь гальмування регулюється зусиллям натискання на педаль.

### 3.3.7. Аварійний вимикач двигуна

Аварійний вимикач двигуна (запобіжна чека) є важливим елементом забезпечення безпеки як при навчанні водінню квадроцикла, так і при його експлуатації. Він знаходиться в задній частині квадроцикла, зліва від ліхтаря заднього стоп-сигналу (див. Рис. 3.1.). При висмикуванні чеки з гнізда аварійного вимикача відбувається механізм глушіння двигуна квадроцикла. Це дозволяє по-перше, виконати при необхідності дистанційне вимкнення двигуна і зупинити квадроцикл, а по-друге, забезпечити глушіння двигуна при падінні водія з квадроцикла.

Під час навчання водінню шнур чеки повинен знаходитися в руці інструктора. При експлуатації квадроцикла шнур чеки повинен бути закріплений за пояс водія.



### **3.3.8. Протиковрадіжна сигналізація**

Квадроцикл обладнаний системою запобігання викраденню, управління якою здійснюється за допомогою спеціального брелка, що поставляється в комплекті з ключами запалювання. Система має два режими роботи – очікування і охорони. У режимі охорони сигналізація подає характерний звуковий сигнал при спробі повернути кермо квадроцикла. Також на брелку є кнопка, за допомогою якої систему сигналізації в режимі очікування можна використовувати для подачі попереджувальних звукових сигналів під час руху або стоянки.

## 4. ЕКСПЛУАТАЦІЯ

### **Попередження.**

**Дана інструкція не є підручником з водіння квадроцикла і за правилами дорожнього руху. Для отримання повної інформації з цих питань зверніться до відповідних джерел.**

### **4.2. Огляд перед початком руху**

Для забезпечення безпеки дуже важливо витратити трохи часу і перед початком руху обійти навколо квадроцикла, перевіряючи його стан. При виявленні будь-якої несправності обов'язково усуньте її або зверніться для її ліквідації в сертифікований сервісний центр.

### **УВАГА!**

**Неналежне технічне обслуговування квадроцикла або не усунена перед поїздкою несправність можуть стати причиною аварії, в якій ви або інші люди можуть отримати серйозні травми або навіть загинути.**

Перед кожною поїздкою необхідно перевірити:

1. Рівень мастила в двигуні і відсутність витоків – додайте моторного мастила, якщо це необхідно.
2. Рівень палива – при необхідності долийте паливо в паливний бак. Переконайтеся щоб не було витоків.
3. Передні і задні гальма – перевірте справність, переконайтеся у відсутності підтікання гальмівної рідини як перед початком руху, так і після перших 100 м поїздки.
4. Шини – перевірте стан і тиск, а також затягування болтів кріплення коліс.
5. Дросельная заслінка – перевірте плавність її роботи і переконайтеся, що вона повністю закривається при будь-якому положенні керма.
6. Прилади освітлення – переконайтеся в тому, що фара і задній стоп-сигнал, працюють нормально.

### 4.3. Порядок обкатки

Правильна обкатка квадроцикла – запорука його тривалої і безвідмовної роботи в подальшому. Під час обкатки відбувається приробітку робочих поверхонь деталей, тому слід приділяти особливу увагу експлуатації квадроцикла протягом перших 1000 км пробігу. Правильна приробітка варіатора і ведучого ременя забезпечує тривалий термін служби і поліпшені експлуатаційні якості цього вузла.

При обкатці необхідно виконувати наступні вимоги: починати рух тільки після прогріву двигуна (4-6 хвилин), не допускати великої частоти обертання колінчастого вала двигуна під час прогріву, не перевантажувати двигун, уникати їзди по важких дорогах. Не рекомендується проводити навчання водінню в період обкатки.

Під час періоду обкатки максимальне число обертів колінчастого вала двигуна повинна не перевищувати дві третини максимальних, слід уникати зрушення з місця з повністю відкритою дросельною заслінкою і різких розгонів. Уникайте їзди з повністю відкритим дроселем. Протягом перших 500 км періоду обкатки максимальна швидкість не повинна перевищувати 30 км / год., Час безперервної роботи двигуна – не більше години, в період 500-1000 км – швидкість не більше 45 км / ч., Час безперервної роботи двигуна – не більше 2 годин. Під час обкатки, особливо в початковій її стадії, не рекомендується рух з постійними обертами двигуна – змінюйте оберти від низьких до середніх і назад. Регулярно зупиняйтеся, глушіть двигун і давайте йому охолонути.

Після перших 200 і 500 км пробігу необхідно замінити мастило в картері двигуна, а після повного завершення обкатки необхідно провести техобслуговування квадроцикла відповідно до п.5 даного керівництва.

## 4.4. Початок руху, зупинка

### 4.4.1. Запуск двигуна

#### **УВАГА!**

**Вихлопні гази двигуна квадроцикла містять токсичну окис вуглецю, вдихання якої може привести до отруєння і навіть загибелі!**

Окис вуглецю може швидко досягти високої концентрації в замкнутому просторі, такому як гараж. Не заводьте двигун в гаражі з закритими дверима. Навіть якщо двері гаража відкрита, двигун повинен працювати тільки протягом часу, необхідного для виведення квадроцикла з гаража.

Порядок запуску двигуна.

1. Встановіть заправлений паливом квадроцикл на рівному майданчику або в добре провітрюваному приміщенні.
2. Заблокуйте гальма стоянки.
3. Увімкніть нейтральну передачу.
4. Сядьте на квадроцикл.
5. Перемикніть двигун у положення  $\text{O}$  – «Увімкнено».
6. Не натискайте важіль дросельної заслінки під час запуску двигуна.
7. Поверніть ключ запалювання в положення «ON».
8. Натисніть кнопку увімкнення електростартера на блоці перемикачів з лівого боку. Тримайте стартер увімкненим не більше 5 с. Як тільки двигун почне працювати, відпустіть кнопку стартера.
9. Якщо двигун не запускається, відпустіть кнопку увімкнення стартера. Через 5 секунд запустіть двигун ще раз. При необхідності зробіть кілька спроб для запуску двигуна.
10. Прогрійте двигун 3-5 хвилин. Якщо двигун скидає оберти або вимикається, за допомогою важеля дроселя змінійте оберти двигуна – це допоможе краще прогріти двигун.

**Примітка:** Якщо Ви користуєтеся квадроциклом круглий рік, частіше перевіряйте рівень мастила. Підвищення рівня мастила вказує на скупчення води або поява надлишку палива в піддоні картера. Воду і паливо необхідно негайно злити, так як вони можуть серйозно пошкодити двигун. У холодну погоду вода збирається в піддоні картера особливо швидко.

#### **4.4.2. Вимкнення двигуна**

Для вимкнення двигуна необхідно скинути оберти до мінімуму, зупинити квадроцикл і переключити вимикача двигуна (див. Рис. 3.4.) В положення «OFF» («Вимкнено») заглушіть двигун. Після цього, поверніть ключ запалювання в положення «OFF».

#### **4.4.3. Початок руху**

##### **УВАГА!**

**Перед початком руху необхідно переконатися в тому, що шлях вільний, що не буде створена перешкода іншому транспорту або аварійна ситуація.**

1. Одягніть необхідну захисну екіпіровку.
2. Проведіть огляд квадроцикла перед поїздкою.
3. Сядьте на сидінні. Обидві ноги повинні бути на підніжках. Обидві руки повинні бути на рукоятках керма.
4. Запустіть двигун і прогрійте його.
5. Огляньте навколишню місцевість і сплануйте траєкторію руху.
8. Увімкніть потрібний режим руху («вперед-назад»).
10. Відпустіть стоянкові гальма.
11. Плавна натисніть на важіль регулювання обертів двигуна і почніть рух.

#### **4.4.4. Використання гальм**

Для зниження швидкості руху, зупинки та стоянки квадроцикла використовуються гальма. Квадроцикл може бути обладнаний двома незалежними гальмівними системами: механічними гальмами або гідравлічними з механізмом блокування для використання його в якості гальм стоянки, і задніми гідравлічними гальмами.

Управління передніми гальмами здійснюється за допомогою важеля на правій стороні керма. Управління задніми гідравлічними гальмами здійснюється педаллю, розташованою на правій підніжці.

Передня і задня гальмівні системи квадроцикла можуть працювати самостійно, однак в більшості випадків використання тільки передніх або тільки задніх гальм може не дати бажаного ефекту. Для забезпечення нормального гальмування слід одночасно натискати важіль передніх і педаль задніх гальм скидаючи при цьому оберти двигуна.

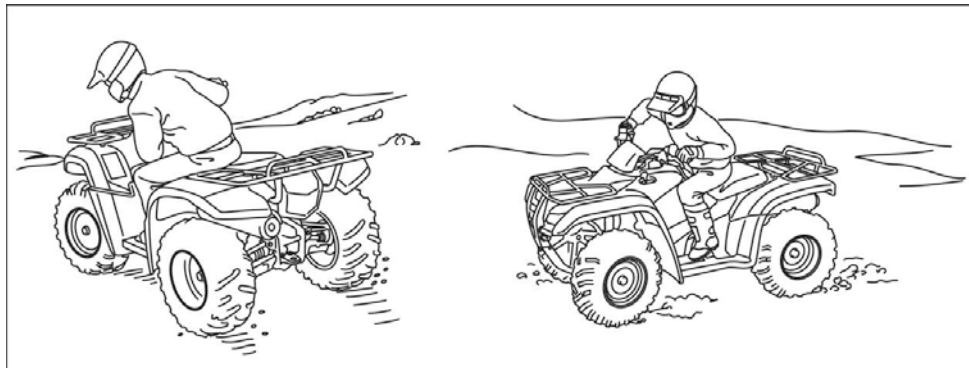
Водієві необхідно правильно оцінювати дорожню ситуацію і заздалегідь вибирати оптимальну швидкість руху, щоб уникати різких гальмувань. Для зниження швидкості зазвичай необхідно енергійно використовувати задні гальма і плавно переднє гальма.

При необхідності екстреного гальмування одночасно інтенсивно використовуються передній і задній гальма. Необхідно пам'ятати, що при екстреному гальмуванні на поверхні з низьким коефіцієнтом зчеплення (мокрій, брудній або ожеледі) передні або задні колеса можуть піти «юзом» (заблокуватися), що значно ускладнює управління квадроциклом. На поворотах, особливо при русі на високій швидкості, екстрене гальмування може привести до занесення і навіть перекидання квадроцикла.

## 4.5. Водіння квадроцикла

### 4.5.1. Виконання поворотів

Для виконання поворотів водієві необхідно знизити швидкість і повернути кермо квадроцикла в потрібну сторону, зміщуючи при необхідності центр ваги тіла всередину повороту, спираючись ногою на підніжку з зовнішньої сторони повороту.



*Рисунок 4.1. Проходження поворотів*

Необхідно враховувати, що обидва задніх колеса обертаються з однаковою швидкістю. Це означає, що при повороті зовнішнє колесо проходить більшу відстань у порівнянні з внутрішнім при повороті і внутрішня шина злегка прослизає. Зсув маси тіла вперед допомагає заднім коліс проходити поворот і завантажує передні керовані колеса, забезпечуючи більш високу маневреність.

**УВАГА!**

Різкий поворот на великій швидкості призводить до перекидання машини і серйозних травм. Знизьте швидкість перед виконанням повороту. Не робіть різких поворотів. Потренуйтеся в проходженні поворотів на малій швидкості перш ніж починати повертати на більшій швидкості.

**4.5.2. Рух заднім ходом****УВАГА!**

При зміні напрямку руху необхідно спочатку провести повну зупинку квадроцикла.

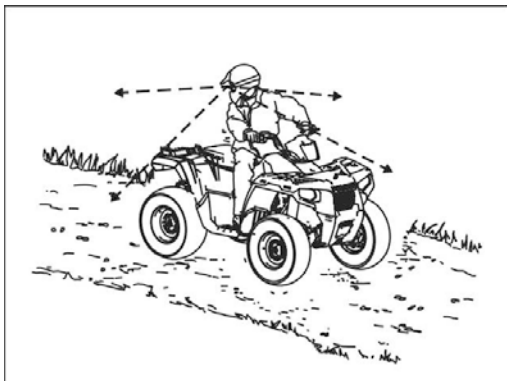


Рисунок 4.2. Рух заднім ходом

Для руху заднім ходом необхідно скинути оберти двигуна до мінімуму, зупинити квадроцикл і перемкнути важіль вибору напрямку руху в положення «назад». Після цього плавно збільшуючи оберти двигуна почати рух заднім ходом.



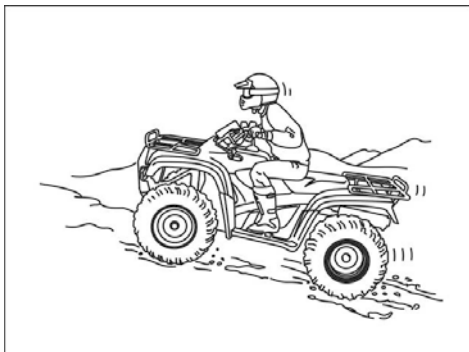
При русі заднім ходом дотримуйтесь наступних правил:

1. Завжди до початку руху перевіряйте наявність перешкод або людей позаду квадроцикла.
2. Завжди намагайтеся уникати руху заднім ходом на схилі.
3. Не натискайте різко на важіль дроселя, рухайтесь на малій швидкості.
4. Для гальмування при русі заднім ходом злегка натисніть на педаль заднього гальма і більш інтенсивно – на важіль переднього гальма. Різде гальмування задніми гальмами при русі квадроцикла заднім ходом з великою швидкістю може привести до перекидання машини через задню вісь.
5. При русі заднім ходом не будете робити крутих поворотів.

#### 4.5.3. Рух по слизьких поверхнях

Якщо Ви рухаєтесь по важким ґрунтам (бруд, пісок, сніг, ожеледь тощо), Необхідно виконувати ряд запобіжних заходів:

1. Не виконуйте різких маневрів: поворотів, розгонів і гальмувань.
2. Заздалегідь знизьте швидкість при під'їзді до слизькій ділянці.
5. При занесенні не натискайте на гальма. Корегуйте занос тільки поворотом керма в бік заносу і перенесенням центру ваги тіла вперед.



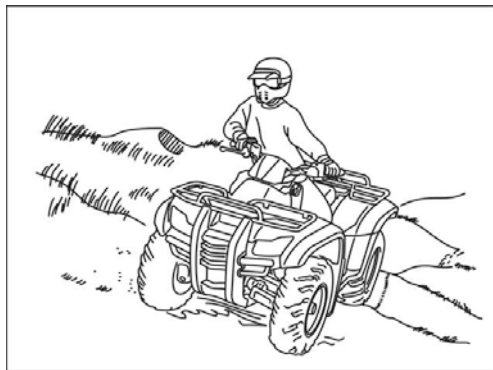
#### 4.5.4. Підйом по схилу

Поведінка квадроцикла при русі по схилу відрізняється від їзди по рівній поверхні. Особливо це стосується керованості та ефективності гальмування.

*Рисунок 4.3. Рух вгору по схилу*

При русі по схилу вгору:

1. Перед підйомом на схил уважно вивчіть його.
2. Уникайте крутих схилів (максимальний ухил 15 °).
3. Намагайтеся підніматися прямо вгору.
4. Не намагайтеся подолати слизькі схили.
5. Тримайте обидві ноги на підніжках, обидві руки – на рукоятках керма.
6. Перенесіть центр ваги тіла вперед.
7. Підйом по схилу слід здійснювати з ходу, завчасно розігнавшись до потрібної швидкості.
8. Підтримуйте постійну швидкість руху і ступінь відкриття дросельної заслінки.
9. Не переїжджайте вершину пагорба на високій швидкості. За гребенем пагорба може виявитися перешкоду, крутий обрив, інший транспортний засіб або людина.
10. Будьте обережні і готові до вживання заходів в разі небезпеки, наприклад, до необхідності швидко зістрибнути з квадроцикла.



#### 4.5.5. Рух поперек схилу

Рух поперек схилу є найнебезпечнішим видом руху і по можливості його слід уникати. У разі, якщо немає можливості уникнути проїзду поперек схилу:

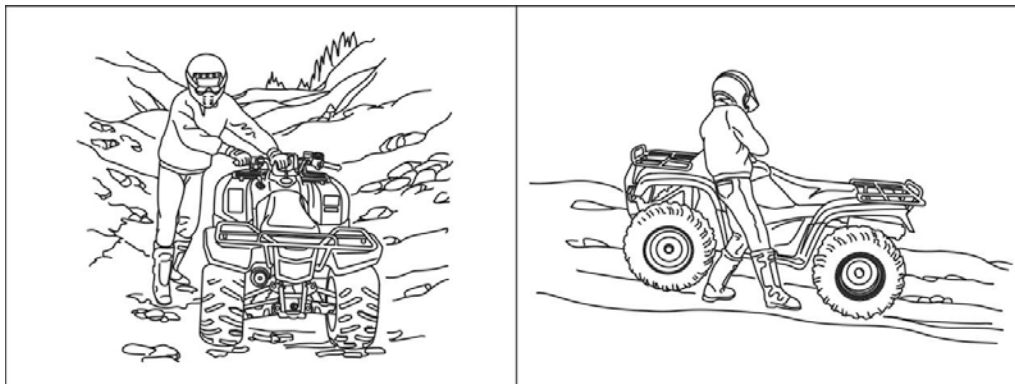
Рисунок 4.4. Рух поперек схилу

При русі поперек схилу:

1. Підтримуйте мінімальну швидкість.
2. Не рухайтесь по надмірно крутих схилах.
3. Не рухайтесь поперек схилу з вантажем.
4. Перемістіть центр ваги Вашого тіла в сторону вершини схилу. Ноги повинні бути на підніжках.
5. Якщо квадроцикл починає ковзати або перевертатися, негайно поверніть кермо вниз по схилу або зіскочити з квадроцикла в сторону вершини схилу.

#### 4.5.6. Розворот на схилі

Якщо двигун квадроцикла заглох при русі вгору по схилу, ні в якому разі не спускайтеся вниз заднім ходом! розгорніться.

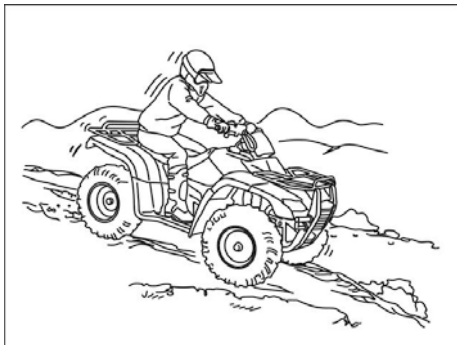


*Рисунок 4.5. Розворот на схилі вручну*

Розворот на схилі виконується в два прийоми:

1. Зафіксуйте гальма стоянки.
2. Зходіть з квадроцикла з боку розташованої вище по схилу, а якщо квадроцикл спрямований строго вгору по схилу – з лівого боку.
3. Залишаючись вище квадроцикла, поверніть кермо до упору вліво або, якщо права сторона вище – вправо.
4. Утримуючи затиснутим ручне передні гальма, відпустіть гальма стоянки і розгорніть квадроцикл так, щоб він встав поперек схилу або трохи вниз по схилу. При русі ставте ноги поза траєкторії руху коліс.
5. Застосуйте стоянкові гальма, сядьте на квадроцикл з боку, зверненої вгору по схилу, відхиляючи центр ваги тіла до вершини схилу.
6. Заведіть двигун, увімкніть передню передачу.
7. Відпустіть гальма стоянки і повільно почніть рух, контролюючи швидкість гальмами до тих пір, поки машина не вийде на горизонтальну поверхню.

#### 4.5.7. Рух вниз по схилу



При уявній простоті, рух вниз по схилу також вимагає підвищеної уваги і обережності.

*Рисунок 4.6. Рух вниз по схилу*

При русі вниз по схилу:

1. Уникайте крутих схилів (максимальний ухил 15 °).
2. Завжди перевіряйте траєкторію спуску перед початком руху.
3. Спускайтесь в режимі роботи трансмісії «рух вперед». Ніколи не спускайтесь в режимі «нейтраль».

4. Знизьте швидкість. Ніколи не спускайтеся на високій швидкості.
5. Рухайтесь прямо вниз. Рух під кутом ускладнює управління і може привести до сильного гойдання квадроцикла на.
6. Перенесіть центр ваги в бік вершини схилу, відхиляючись назад.
7. Для уповільнення пригальмовує задніми гальмами, але не допускайте блокування коліс, так як це може призвести до заносу і втрати управління. Передні гальма потрібно використовувати дуже акуратно і тільки в якості допоміжного разом із заднім.

#### 4.5.8. Парковка на схилі

Парковки на схилі слід всіляко уникати. Для стоянки найкраще вибирати ділянки з рівною горизонтальною поверхнею і достатню щільність ґрунту. У разі, якщо все-таки доводиться паркуватися на схилі, дотримуйтесь наступних правил:

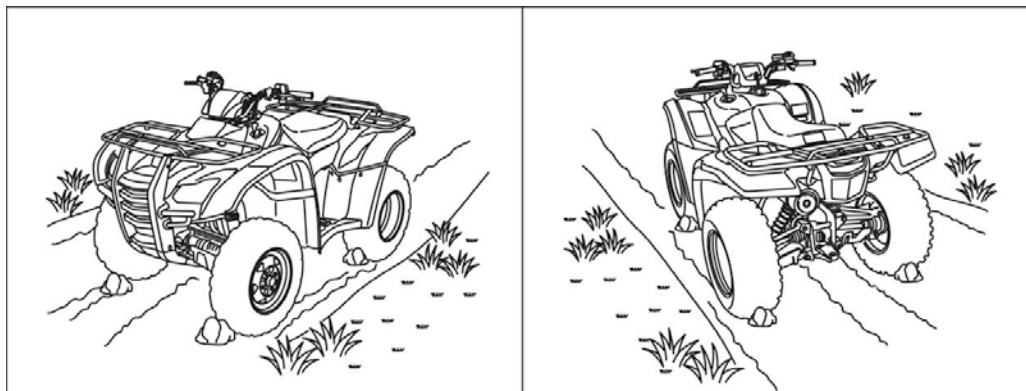


Рисунок 4.7. Парковка на схилах (схил вниз/схил вгору)

При парковці на схилі:

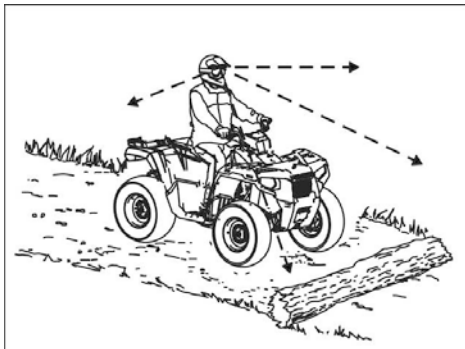
1. Зупиніться, вимкніть двигун.
2. Активуйте гальма стоянки.
3. Заблокуйте задні колеса з боку спуску зі схилу за допомогою підкладених під них каменів або колод.

### **УВАГА!**

**Увімкнення стоянкових гальм викликає увімкнення стоп-сигналу. Щоб уникнути розрядки акумуляторної батареї вимикайте запалювання при використанні ручного гальма.**

#### **4.5.9. Подолання перешкод**

При русі по пересіченій місцевості на шляху можуть несподівано виникнути такі перешкоди, як колоди, валуни, вибоїни, канави або ями. Найкращий спосіб подолання таких перешкод – об'їхати їх. Якщо об'їхати перешкоду неможливо, слід при його подоланні дотримуватися ряду пересторог:



*Рисунок 4.8. Подолання перешкод*

При подоланні перешкод:

1. Не намагайтеся подолати перешкоду сходу, зупиніться і вивчіть всі можливі способи його подолання.
2. Будьте обережні! Спроба подолати занадто велику або складну перешкоду може привести до пошкодження квадроциклу і необхідності евакуації з нього. Відмовтеся від подолання такої перешкоди.

3. Пам'ятайте, що у Вашого квадроцикла провідними є тільки задні колеса, тому якщо в процесі подолання перешкоди вони втратять контакт з опорною поверхнею, квадроцикл виявиться знерухомлених.
4. Подолання перешкод необхідно виконувати на мінімальній швидкості.
5. Не соромтеся просити про допомогу у Ваших товаришів або у інших людей при подоланні складних перешкод.
6. У ряді випадків при подоланні перешкоди буде необхідно розвантажити квадроцикл, якщо на ньому перевозяться вантажі. Подолання перешкод з вантажем підвищує ризик перевероту квадроцикла і створює критичні навантаження на двигун, трансмісію і ходову частину машини, що може привести до серйозних поломок.

#### **4.5.10. Подолання водних перешкод**

Квадроцикл може долати водну перешкоду з максимальною глибиною до рівня підніжок.

##### **УВАГА!**

**Шини квадроцикла володіють деякою позитивною плавучістю. При спробі переїзду через глибоке водну перешкоду з швидкою течією шини можуть «спливати», що призведе до втрати їх зчеплення з ґрунтом, порушення керованості і подальшої аварії. Чи не переїжджайте брід зі швидкою течією або при глибині, більшій, ніж зазначено в інструкції з експлуатації.**

При перетині водної перешкоди дотримуйтесь наступних правил:

1. Зупиніться, визначте глибину і напрямок потоку.
2. Для в'їзду і виїзду виберіть місця з пологими берегами.
3. Не намагайтеся долати водойми занадто глибокі або із занадто швидкою течією.
4. Рухайтесь не поспішаючи, але без зупинок, поки не виїдете на сухе місце. Остерігайтесь підводних перешкод і слизьких валунів.
5. Подолавши водну перешкоду, висушіть гальма, злегка пригальмовуючи до тих пір, поки не відновиться нормальний гальмівний ефект.

6. Якщо квадроцикл перекинувся у воді або двигун заглох від того, що його залило водою, не намагайтеся самостійно знову запустити двигун, прийміть заходи з евакуації з квадроциклу, а після доставте його до сервісного центру для проведення ТО і ремонтно-відновлювальних робіт.

### **УВАГА!**

**Серйозні пошкодження двигуна і ходової частини квадроцикла можуть мати місце при відсутності належного очищення і технічного огляду після руху по морської або іншої солоній воді. По можливості уникайте навіть короткочасного руху по солоній воді.**

Якщо квадроцикл все-таки виявився залитий водою або затоплений, необхідно вчасно вжити заходів до відновлення його працездатності, інакше він може дуже сильно постраждати. Найкраще максимально швидко доставити квадроцикл в сервісний центр для проведення огляду та обслуговування. Якщо це неможливо, дотримуйтесь нижче вказаними рекомендаціями.

1. Не запускайте двигун в воді. При спробі запуску двигуна побував у воді, він може бути серйозно пошкоджений.
2. Виведіть квадроцикл на суху землю (в крайньому випадку можна залишитися в воді, але так, щоб вона не була вище підніжок).
3. Перевірте повітрязабірний фільтр. Вилийте з нього воду і просушіть.
4. Виверніть свічки запалювання.
5. Відкрутіть зливну пробку карбюратора. Злийте відстій.
6. електростартер кілька разів перейдіть коленвал двигуна.
7. Просушіть свічки запалювання, після чого поставте їх на місце. Якщо є можливість, замініть змоклі свічки запалювання новими.
8. Закрутіть зливну пробку карбюратора.
9. Спробуйте пустити двигун. Якщо двигун не запускається, ще раз більш ретельно просушіть всі намоклі деталі.
10. Незалежно від того, заробив двигун чи ні, як можна швидше покажіть потерпілий квадроцикл фахівцям сервісного центру.



11. Після виїзду з води на суху поверхню при першій же можливості замініть мастило.

#### **4.6. Перевезення вантажів**

##### **УВАГА!**

**При перевезенні вантажів необхідно дотримуватися правил їх розміщення і кріплення, порушення яких призводить до втрати контролю над машиною і погіршення ефективності гальмування, що може закінчитися серйозними травмами, інвалідністю або загибеллю людей. Дотримуйтесь правил техніки безпеки при транспортуванні вантажів!**

Квадроцикл обладнаний двома багажниками для перевезення вантажів: переднім і заднім. Багажники не призначені для перевезення пасажирів або тварин. Сумарна вага водія і вантажу не повинен перевищувати розрахункової вантажопідйомності квадроцикла, яка становить більше ніж зазначено тех. хар.

##### **УВАГА!**

**Ніколи не перевищуйте розрахункову вантажопідйомність квадроцикла!**

При русі з вантажем слід пам'ятати, що збільшення ваги квадроцикла призводить до подовження гальмівного шляху, тому необхідно рухатися з більшою обережністю і меншою швидкістю, починати гальмування заздалегідь.

Вантаж не повинен заважати водієві керувати квадроциклом, не повинен затуляти огляд і виступати за межі габаритів квадроцикла по довжині і ширині, не повинен загороджувати передню фару і задній стоп-сигнал.

Вантаж повинен бути розташований як можна нижче, щоб звести до мінімуму збільшення висоти центру ваги квадроцикла і погіршення його стійкості.

При розподілі вантажу на багажниках необхідно враховувати не тільки його габарити, але й вагу. Вантаж повинен бути відцентрований по вазі відносно поздовжньої осі квадроцикла, при цьому на передній багажник має припадати близько 1/3, а на задній багажник близько 2/3 ваги всього вантажу.

Особливу увагу необхідно приділити надійному закріпленню вантажів. Незакріплені (або закріплені погано) вантажі можуть бути загублені при русі. Але головне – вони будуть зміщуватися по поверхні багажника, що може значно погіршити стабільність і керуваність квадроцикла привести до травм і пошкоджень.

#### **4.7. Миття квадроцикла**

Квадроцикл призначений для експлуатації поза дорогами або на дорогах без покриття. Це призводить, особливо в дощові періоди, до значного забруднення поверхонь агрегатів квадроцикла. Бруд і пісок є однією з основних причин передчасного зносу відкритих рухомих частин машини. Піщинки і дрібні частинки ґрунту здатні проникати в усі, навіть самі важкодоступні вузли, пошкоджуючи деталі, – як металеві, так і гумові. Крім того під шаром бруду важко своєчасно виявити пошкодження деталей, знос, виток мастила, охолоджувальної рідини і гальмівної рідини. Щоб звести до мінімуму ці неприємні наслідки слід регулярно очищати і мити квадроцикл.

Особливу увагу потрібно звернути на чистоту коліс, гальм, підвіски, деталі головної передачі, маточин коліс, рульової колонки, ручки газу, важелів управління. Дуже важливо стежити за чистотою повітряного фільтра.

При митті квадроцикла струменем води з шланга або миючого агрегату закривайте отвір глушника спеціальною пробкою, щоб виключити потрапляння води в вихлопну систему і запобігти намокання набивання глушника. У разі мийки апаратом високого тиску необхідно вжити всіх заходів для того, щоб вода, що подається під тиском, не зашкодила електронні вузли і не залила електропроводку, а також не вимила мастило з відкритих рухомих передач і з'єднань.

Не рекомендується використовувати мийні засоби і очисники, які не призначені спеціально для пофарбованих поверхонь квадроциклів і автомобілів, так як вони можуть містити жорсткі очищаючі

компоненти і хімічні розчинники, здатні пошкодити забарвлені металеві поверхні і пластикові деталі квадроцикла.

Після мийки квадроцикл необхідно висушити. Проблемою може стати вода, що скупчилася в подушці сидіння, повітряному фільтрі, тросах і ручці газу тощо. Особливо важливо дотримуватися цього правила в морозний час року, так як залишилася волога перетвориться на лід.

### **УВАГА!**

**Відразу після миття ефективність гальм квадроцикла може тимчасово знизитися, тому щоб уникнути ймовірної аварії будьте готові до збільшення гальмівного шляху. Для відновлення нормальної роботи гальм може знадобитися зробити кілька гальмувань при русі на малій швидкості.**

### **4.8. Транспортування квадроцикла.**

Транспортування квадроцикла допускається всіма видами транспорту, що забезпечують його збереження, відповідно до загально правил перевезень.

Під час транспортування и вантажно-розвантажувальних робіт квадроцикл не повинен зазнавати різких поштовхів й ударів, та повинен бути захищений від зовнішніх пошкоджень.

Розміщення і кріплення квадроцикла в кузові транспортного засобу або на причепі повинні забезпечувати стійке положення і відсутність можливості переміщення квадроцикла під час транспортування.

При транспортуванні квадроцикла на далеку відстань рекомендується злити паливо з паливного бака і від'єднати акумуляторну батарею.

## 4.9. Зберігання квадроцикла.

Установка квадроцикла на тривале зберігання, наприклад на зимовий період, вимагає виконання спеціальних підготовчих робіт, щоб зменшити негативний ефект тривалого зберігання. Крім того, якщо необхідно провести ремонт квадроцикла, його рекомендується виконати до постановки на зберігання, оскільки є ймовірність того, що до моменту зняття квадроцикла зі зберігання про необхідність ремонту може бути забуто. Перед консервацією квадроцикл необхідно ретельно вимити.

### Консервація квадроцикла.

1. Замінити мастило в двигуні.
2. Зняти акумуляторну батарею. Зберігати її в місці, захищеному від мінусових температур і прямого сонячного світла. Раз на місяць рекомендується заряджати акумуляторну батарею в повільному режимі.
3. Злити бензин з паливного бака в підходящу ємність. Нанести на внутрішню поверхню паливного бака спеціальне мастило з інгібітором корозії. Закрутити кришку заливної горловини паливного бака. Випускний отвір глушника закрити промасленим папером.

### УВАГА!

**Бензин виключно вогненебезпечний і вибухонебезпечний. Неакуратно працюючи з паливом, можна отримати серйозні опіки і травми. Зливаючи паливо необхідно дотримуватися запобіжних заходів: проводити злив тільки на відкритому повітрі при непрацюючому двигуні, не тримайте телефон близько до палива джерела іскор і відкритого полум'я, негайно витерти бризки або пролите паливо.**

5. Для захисту від корозії внутрішньої поверхні циліндра виконати наступне:
- зняти свічковий наконечник зі свічки запалювання;
  - вивернути свічку запалювання з двигуна і покласти в безпечному місці;

- залити в циліндр по 15-20 куб.см чистого моторного мастила і закрити гніздо свічки запалювання шматком дрантя;
  - повернути вал двигуна кілька разів, щоб розподілити мастило по внутрішній поверхні циліндра;
  - встановити на місце свічку запалювання і надіти на неї наконечник.
4. Нанести на все пофарбовані поверхні квадроцикла шар захисного змащування, а на хромовані поверхні – мастило, що охороняє від корозії.
  5. Довести тиск повітря в шинах до нормального значення. Встановити квадроцикл на підставки таким чином, щоб всі колеса виявилися вивішеними.
  6. При необхідності – вкрити квадроцикл від попадання пилу і бруду.

Не допускається зберігати квадроцикл в приміщенні з підвищеними запиленості та вологістю, наявністю в повітрі агресивних газів і парів агресивних рідин, поблизу опалювальних батарей, місць зберігання кислот, лугів, мінеральних добрив та інших агресивних середовищ. Не рекомендується тривалий час зберігати квадроцикл на відкритих майданчиках або в місцях, де можливий вплив атмосферних опадів і прямого сонячного світла.

### **Розконсервація квадроцикла після зберігання.**

1. Розкрити квадроцикл і очистити його. Якщо після консервації квадроцикла пройшло більше 4 місяців, замінити моторне мастило.
2. При необхідності зарядити акумуляторну батарею, встановити її на квадроцикл.
3. Видалити надлишок спеціального аерозольного мастила, яке захищає внутрішню поверхню паливного бака від корозії. Заповнити паливний бак свіжим бензином.
4. Провести повний огляд квадроцикла і контролює роботу його систем і агрегатів перед поїздкою.
5. Провести пробну поїздку на квадроциклі на малій швидкості в безпечному місці.

### **Утилізація**

Інформацію з утилізація виробу та упаковки дізнайтеся у місцевій адміністрації.

## 5. ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

Своєчасне і правильне виконання технічного обслуговування є основою для безпечної, економічної та безвідмовної роботи квадроцикла. Проведення ретельного огляду перед поїздкою і підтримку квадроцикла в справному стані особливо важливі, оскільки він призначений для руху по пересіченій місцевості в складних умовах.

Якщо у Вас виникають питання по проведенню технічного обслуговування квадроцикла, проконсультуйтеся з фахівцями сервісного центру і отримаєте рекомендації відповідно до режиму експлуатації квадроцикла.

Якщо квадроцикл перекинувся або потрапив в дорожньо-транспортну пригоду, зверніться у сервісний центр для проведення ретельної перевірки всіх систем і механізмів, навіть якщо Ви самі здатні виконати ремонт.

Завжди дотримуйтеся рекомендацій з огляду та технічного обслуговування, викладеним в цій керівництві з експлуатації.

### **УВАГА!**

**Неналежне технічне обслуговування квадроцикла або залишена перед поїздкою без уваги несправність можуть стати причиною аварії, в якій можуть отримати серйозні травми або загинути люди.**

Приставаючи до виконання будь-яких робіт з обслуговування або ремонту квадроцикла, уважно вивчіть відповідний розділ цього посібника, переконайтеся, що в наявності є необхідний інструмент, а Ви володієте відповідними навичками.

Перед початком робіт дайте двигуну і системі випуску охолонути, оскільки від контакту з гарячими деталями можливі опіки. Якщо вам в ході робіт потрібно запустити двигун, то це слід робити на відкритому повітрі або при наявності хорошої вентиляції, так як окис вуглецю, яка міститься у відпрацьованих газах, мають високу токсичність. Не заводьте двигун, якщо це не потрібно за інструкцією для виконуваної операції, так як при працюючому двигуні збільшується ймовірність отримання травм, викликаних контактом з рухомими частинами.

Будьте уважні при роботі з паливом і акумуляторною батареєю, щоб виключити ризик загоряння або вибуху. Для очищення частин квадроцикла використовуйте тільки незапалювальні розчинники і мийні засоби і не застосовуйте бензин. Чи не наближайтеся із запаленою сигаретою або з відкритим полум'ям до елементів паливної системи і акумуляторної батареї.

Для забезпечення найкращої якості і надійності при ремонті і заміні вузлів і деталей використовуйте тільки нові оригінальні частини або їх повні аналоги. Пам'ятайте, що в сертифікованому сервісному центрі є все необхідне оснащення і запчастини для обслуговування та ремонту квадроцикла.

## 5.2. Періодичність техобслуговування

Сервісні інтервали визначені, виходячи із середньозважених умов експлуатації. При експлуатації квадроцикла в умовах підвищеної вологості або запиленості, а також на граничних режимах роботи двигуна потрібно частіше проведення технічного обслуговування деяких агрегатів. Проконсультуйтеся в сервісному центрі і отримаєте рекомендації з технічного обслуговування, що відповідають вашим індивідуальним потребам і режиму експлуатації квадроцикла.

Види робіт з технічного обслуговування:

**П** – перевірка і, при необхідності, очищення, регулювання або заміна;

**О** – очистка;

**Р** – регулювання;

**С** – змащування;

**З** – заміна.

Система, агрегат, параметр	Обіг, км													
	200	500	1000	3000	5000	7000	9000	11000	13000	15000	17000	19000	21000	23000
Паливний фільтр			З	З	П	З	П	З	П	З	П	З	П	З
Паливопроводи		П		П		П		П		П		П		П
Важіль дросельної заслінки	Р			П		П		Р		П		П		П
Карбюратор		П		П		П		П		П		П		П
Повітряний фільтр	Очищати не рідше ніж раз на 1000 км													
Свічка запалювання				З		П		З		П		З		П
Моторне мастило	З	З	З	З	З	З	З	З	З	З	З	З	З	З
Масляний фільтр		О	О	О		О		О		О		О		О
Варіатор			П	П		П		П		П		П		П
Натяг ланцюга	П		С	П	П	П	П	П	П	П	П	П	П	П
Знос гальмівних колодок				П		П		П		П		П		П
Передні гальма			П			П				П				П
Задні гальма			П			П				П				П
Гальмівна рідина		П	П	П	П	П	П	П	П	П	П	П	П	П
Гальмівні шланги			П			П				П				З
Амортизатори			Р			П				Р				П
Рульове управління			П			П				П				П
Акумулятор			П		П		П		П		П		П	
Шини	Перевіряти перед кожною поїздкою													
Болти, гайки та ін. кріплення	П	П	П	П	П	П	П	П	П	П	П	П	П	П



### 5.3. Обслуговування двигуна

Квадроцикл оснащений одноциліндровим чотиритактним бензиновим карбюраторним двигуном з повітряно-масляним охолодженням.

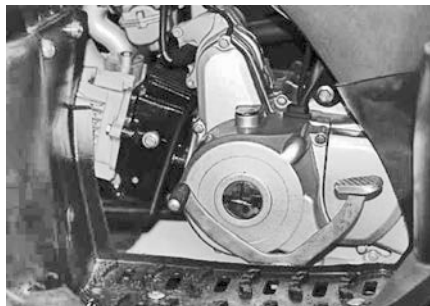


Рисунок 5.1. Двигун

#### 5.3.1. Перевірка та заміна мастила у двигуні

Температурний діапазон SAE числа в'язкості										
Температура	°C	-30	-20	-10	0	10	20	30	40	50
	(°F)	-10	0	20	40	60	80	100	120	
Моторне мастило для бензинового двигуна		<b>TM «SPARK» 4T SAE 10W-40 API SL</b>								

Рисунок 5.2. Класифікація мастил

За заводським стандартом у двигуні мототехніки використовується всесезонне мастило для мотоциклетних чотиритактних двигунів напівсинтетичне моторне мастило **«SPARK» 4T SAE 10W-40 API SL**.



*Рисунок. 5.3. – Рекомендоване мастило*

### **ЗАСТЕРЕЖЕННЯ!**

Заливайте тільки те мастило, що зазначено у даному керівництві. Використання nereкомендованого мастила може призвести до передчасного зносу двигуна.

### **ЗАСТЕРЕЖЕННЯ!**

Не допускайте зниження рівня нижче мінімальної позначки, вчасно поповнюючи його доливанням необхідної кількості моторного мастила. Робота двигуна з низьким рівнем мастила може призвести до несправності двигуна.

### **ЗАСТЕРЕЖЕННЯ!**

Не допускайте також переливу мастила вище максимальної позначки! Це призводить до надмірного викиду мастила через глушник та скорочує термін служби і передчасного виходу двигуна з ладу.

Кожен день перед виїздом необхідно перевіряти рівень мастила в двигуні. При перевірці рівня мастила квадроцикл повинен стояти на рівній поверхні. Якщо перевірка проводиться після того, як двигун пропрацював деякий час, необхідно після його вимкнення почекати кілька хвилин, щоб моторне мастило стекло з робочих поверхонь двигуна в картер.



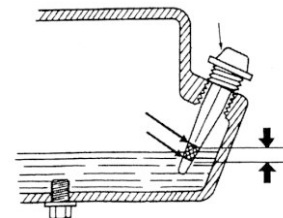
*Рисунок 5.3.1. Заливна горловина картера двигуна*

1. Права заднє колесо
2. Заливна горловина з пробкою-щупом
3. Натискний контакт увімкнення заднього стоп-сигналу
4. Глушник
5. Головний гідроциліндр заднього гальма

Для перевірки рівня мастила необхідно пробку-щуп (див. Рис. 5.4.) Вставити в заливну горловину, при цьому не закручуючи її по різьбі, як показано на рис. 5.4. Рівень мастила повинен знаходитися в межах між максимальною і мінімальною відмітками, зазначеними на масляному щупі.

*Рисунок 5.4. Перевірка рівня мастила в двигуні*

Не допускайте зниження рівня нижче мінімальної позначки, вчасно поповнюючи його шляхом доливання необхідної кількості моторного мастила. Робота двигуна з низьким рівнем мастила може привести до несправності двигуна.



Не допускайте також переливу мастила вище максимальної позначки. Це призводить до його надмірного викиду через глушник, скорочення терміну служби і передчасного виходу двигуна з ладу.

Для заміни мастила необхідно виконати наступні дії:

1. Встановити квадроцикл на рівній горизонтальній поверхні.
2. Запустити двигун і дати попрацювати йому вже за 15 хвилин на холостих обертах. Після того, як двигун прогрівся, злити старе мастило в заздалегідь приготовлену ємність або піддон через зливний отвір в нижній частині картера.
3. Після зливу відпрацьованого мастила залити в картер промивну рідину і знову завести двигун на 10 – 15 хв.
4. Злити промивну рідину в заздалегідь приготовлену ємність і залити нове мастило до необхідного рівня.

### **УВАГА!**

**Будьте обережні при зливанні: відпрацьоване мастило и двигун нагріваються до високої температури. Унікальне попадання відпрацьованого мастила на руки та інші частин тіла.**

Відпрацьоване мастило підлягає утилізації, так як використовувати його далі не можна. Після охолодження злийте відпрацьоване мастило в посудину (в каністру, бутилі з пробкою тощо.) для здачі в найближчий пункт прийому нафтопродуктів. Забороняється зливати відпрацьоване моторне мастило на землю, в канали, річки і тощо.

#### **5.3.2. Обслуговування і заміна свічки запалювання.**

Свічка запалювання розташована на правій стороні головки циліндра двигуна (див. Рис. 5.5.). Зніміть ковпачок свічки запалювання, і очистіть бруд навколо ковпачка свічки запалювання. Зніміть свічку запалювання за допомогою свічкового ключа, що входить в комплект поставки, перевірте стан свічки запалювання.



*Рисунок 5.5. Свічка запалювання*

**УВАГА!**

**Будьте обережні при знятті свічки запалювання, так як при роботі двигуна вона нагрівається до високої температури.**

Очистіть нагар і бруд з електродів за допомогою дротяної щітки і огляньте свічку на предмет пошкоджень і прогорання між електродами. Якщо свічка запалювання пошкоджена, то замініть її.

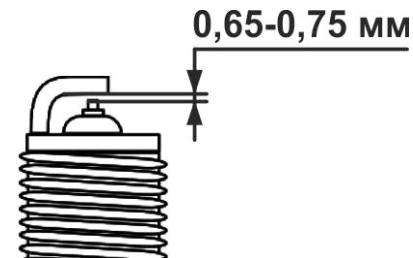
**УВАГА!**

**Уважно стежте за станом свічки запалювання. Застосування дефектних або невідповідних свічок призводить до значного зниження потужності двигуна, збільшення витрати палива, може стати причиною виходу двигуна з ладу.**

Виміряйте зазор між електродами свічки запалювання за допомогою щупа, цей зазор повинен дорівнювати 0,65 – 0,75 мм. (Див. Рис. 5.6.)

При монтажі свічки запалювання потрібно спочатку наживити її вручну, а потім затягнути свічним ключем.

*Рисунок 5.6. Свічка запалювання, регулювання зазору*



### 5.3.3. Очищення повітряного фільтра

Підтримка повітряного фільтра в чистоті – необхідна умова для забезпечення нормальної роботи двигуна. На кожні 500 км їзди, потрібно хоча б один раз очистити повітряний фільтр. Якщо квадроцикл постійно експлуатується на заповшених дорогах, потрібно очищати повітряний фільтр частіше.

На квадроциклі встановлений нерозбірний повітряний фільтр з фільтрувальним елементом з поролону, який міститься в кошик з металевої сітки (див. Рис. 5.7.).



Рисунок 5.7. Повітряний фільтр, карбюратор

1. Повітряний фільтр
2. Електростартер
3. Вихідний патрубок циліндра двигуна в кожусі
4. Вхідний патрубок циліндра двигуна
5. Карбюратор

Для очищення фільтра необхідно послабити хомутики на патрубку, що з'єднує повітряний фільтр і карбюратор, зняти фільтр з фланця карбюратора і промити, ретельно висушити, за допомогою маслянки нанести на поролоновий фільтруючий елемент кілька крапель машинного мастила. Якщо фільтр сильно забруднений, його треба замінити. Монтувати повітряний фільтр потрібно в порядку, протилежному розбиранню.

#### **УВАГА!**

**Використання повітряного фільтра, не призначеного для даної моделі, або фільтра поганой якості, може привести до прискореного зносу двигуна і знизити ефективність його роботи.**

#### 5.3.4. Система подачі палива

Система подачі палива включає в себе паливний бак (див. Рис. 3.1) паливопроводи, паливний фільтр і карбюратор.

В якості палива слід застосовувати неетилований бензин з октановим числом не менше ніж 92. Застосування інших видів палива є порушенням правил експлуатації квадроцикла і є причиною припинення дії гарантійних зобов'язань.

При заправці не допускайте переповнення паливного бака. У заливний горловині паливо має бути відсутнім. Після закінчення заправки надійно закрийте паливний бак кришкою. Не можна експлуатувати квадроцикл без кришки паливного бака або з пошкодженою кришкою.

##### **УВАГА!**

**Бензин виключно вибухонебезпечний. Звертаючись з ним необережно, ви можете отримати серйозні опіки і травми.**

Перед заправкою квадроцикла паливом заглушіть двигун. Не тримайте до паливного баку та до ємностей з бензином джерела тепла, іскор і відкритого полум'я. Бризки і патьоки бензину необхідно негайно видаляти. Слідкуйте, щоб бризки бензину не потрапили на гарячий двигун.

##### **УВАГА!**

**Пари бензину отруйні. Вдихання парів бензину може привести до помутніння свідомості і до отруєння.**

Проводьте заправку бензином тільки на відкритому повітрі. Не залишайте паливний бак квадроцикла і ємності з бензином відкритими.

Паливний фільтр є важливим елементом забезпечення довготривалої безперебійної роботи двигуна. Фільтрація палива необхідна для видалення частинок пилу, бруду, іржі, наявної в металевих ємностях, де перевозиться і зберігається паливо, смол, які утворюються в результаті відбуваються в паливі хімічних процесів, а також води – конденсату, дощу і снігу, – потрапляє в паливний бак при заправці квадроцикла.

Заміна паливного фільтра повинна проводитися через кожні 2000 км пробігу, або при наявності в ньому видимого забруднення і погіршення пропускної здатності. Стан фільтра залежить від якості бензину: чим брудніше бензин, тим швидше засмічується фільтр. Ривки при русі квадроцикла спочатку на високих, а потім і на знижених швидкостях з великою ймовірністю свідчать про засмічення фільтра.

При знятті паливного фільтра необхідно враховувати, що з відокремлених паливопроводів і з самого фільтра витече трохи бензину, тому заміну паливного фільтра треба проводити при порожньому паливному баку, на відкритому повітрі або в приміщенні з хорошою вентиляцією.

При приєднанні паливопроводів до нового паливного фільтру необхідно дотримуватися напрямку руху палива через фільтр, яке зазначено стрілкою на корпусі фільтра.

Паливопроводи виконані зі спеціальної бензостійкої гуми і розраховані на тривалий термін служби. Проте необхідно регулярно оглядати паливопроводи на наявність тріщин і механічних пошкоджень. Пошкоджені паливопроводи необхідно негайно замінити, оскільки попадання бензину на гарячий двигун може стати причиною пожежі квадроцикла.



### **5.3.5. Регулювання карбюратора**

Двигун квадроцикла оснащений поплавковим карбюратором (див. Рис. 5.7.). Карбюратор поставляється з заводу налаштованим і відрегульованим. Не рекомендується без необхідності змінювати заводські регулювання карбюратора, так як це може призвести до погіршення експлуатаційних характеристик двигуна і перевитрати палива.

Якщо в процесі експлуатації квадроцикла все-таки виникає необхідність регулювання карбюратора, наприклад для адаптації якості паливної суміші до дуже високої або дуже низької температури навколишнього середовища, регулювання слід виконувати в сервісному центрі або звернутися до кваліфікованого фахівця.

Правильність регулювання холостого ходу перевіряється різким відкриттям і закриттям дросельної заслінки. Якщо двигун при різкому відкритті заслінки глухне або погано набирає обертів, суміш потрібно злегка збагатити незначним загоранням гвинта регулювання холостого ходу. Якщо двигун глухне при різкому закритті дроселя, суміш слід збіднити відверненням того ж гвинта.

### **5.3.6. Регулювання важеля керування подачею палива**

Важіль керування подачею палива («дросель») визначає положення дросельної заслінки карбюратора, знаходиться на правій стороні керма (див. Рис. 3.1.) і є одним з основних органів управління квадроциклом, тому потребує постійного контролю.

Для перевірки при заглушеному двигуні поверніть важіль з положення "повністю закрыта заслонка" – в положення "повністю відкрита заслінка". Важіль повинен повертатися вільно, без заїдань, і відразу після звільнення самостійно повертатися у вихідне положення.

Огляньте стан троса дросельної заслінки від важеля керування дросельною заслінкою до карбюратора. Якщо трос перекручений, заїв або неправильно приєднаний – замініть трос або заново підключіть його.

### **5.3.7. Очищення глушника**

Глушник є головним елементом випускної системи двигуна (див. Рис. 3.1. і 3.8.). Його стан впливає не тільки на гучність двигуна, але і на його показники потужності та екологічні характеристики. Забитий сажено глушник помітно знижує потужність двигуна і збільшує витрату палива.

Очищення глушника слід проводити один раз на рік. Для цього від'єднайте його від двигуна і від рами квадроцикла, відкрутіть болти кріплення задньої кришки глушника і зніміть його. Повернувши глушник вихідним отвором вниз очистіть його від сажі, злегка постукуючи по корпусу гумовою киянкою. При необхідності можна використовувати для очищення глушник шматок сталевого дроту відповідного діаметру. Після цього зберіть глушник і встановіть його на квадроцикл. При цьому особливу увагу приділіть герметичності з'єднання його з випускним патрубком двигуна. Надійно затягніть кріплення глушника.

#### **УВАГА!**

**Будьте уважні і обережні при очищенні глушника від сажі. Виконуйте цю роботу в захисних рукавичках, уникайте попадання сажі на шкіру, в очі і в органи дихання!**

## 5.4. Обслуговування трансмісії

Квадроцикл оснащений автоматичною безступінчатим трансмісією – кліноременним варіатором з реверсивною одношвидкісною коробкою. Трансмісія змонтована в одному корпусі з двигуном (див. Рис. 5.1.). Передача обертання від варіатора на задню вісь передається за допомогою відкритої ланцюгової передачі.

За рахунок автоматичного (залежно від частоти обертів коленвала двигуна) зміни передавального відносини з провідних шківів на ведені досягається плавне регулювання швидкості обертання вихідного вала варіатора і крутного моменту на колесах квадроцикла при незмінному моменті на валу двигуна. Дана конструкція забезпечує максимальні простоту і зручність керування квадроциклом, і в той же час створює оптимальні умови роботи двигуна.

### 5.4.1. Обслуговування варіатора

Варіатор поставляється з заводу повністю налаштованим і відрегульованим. Його обслуговування і ремонт має здійснюватися тільки в сертифікованому сервісному центрі.

#### **УВАГА!**

**Не вносьте змін в конструкцію і в настройки варіатора. Будь-яка зміна конструкції призведе до розбалансування системи, появи вібрацій і додаткового навантаження на її компоненти.**

В процесі експлуатації квадроцикла вода випадково може потрапити всередину варіатора. Для нормальної його роботи перед початком руху воду необхідно видалити. Для цього:

1. Встановіть квадроцикл на горизонтальну поверхню.
2. Виверніть зливну пробку і злийте воду. Встановіть зливну пробку на місце.
3. Увімкніть нейтральну передачу і запустіть двигун.

4. Протягом 10-15 секунд кілька разів натисніть і відпустіть важіль управління дросельною заслінкою, щоб просушити ремінь і шківні варіатора.

**Примітка: Не тримайте важіль управління дросельною заслінкою в положенні «повністю відкрито» більше 10 секунд.**

5. Дайте двигуну попрацювати на холостих обертах.

6. Перевірте, чи не прослизає ремінь. Якщо ремінь прослизає, ще раз просушіть процедуру просушування.

7. По можливості якнайшвидше доставте машину в сервісний центр для перевірки та техобслуговування.

#### **5.4.2. Обслуговування ланцюгової передачі**

Термін служби ланцюгової передачі залежить від умов експлуатації та від догляду за нею. Ланцюг потребує періодичного змащування і регулюванню натягу, в іншому випадку вона швидко зношується, пошкоджується сама і може серйозно пошкодити квадроцикл.

Перевірка стану ланцюгової передачі проводиться в певній послідовності.

1. Поставте квадроцикл на рівному місці, зупиніть двигун, увімкніть нейтральну передачу.

2. Подивіться, наскільки провисає нижня частина ланцюга. Нормальне провисання має становити 20-30 мм.

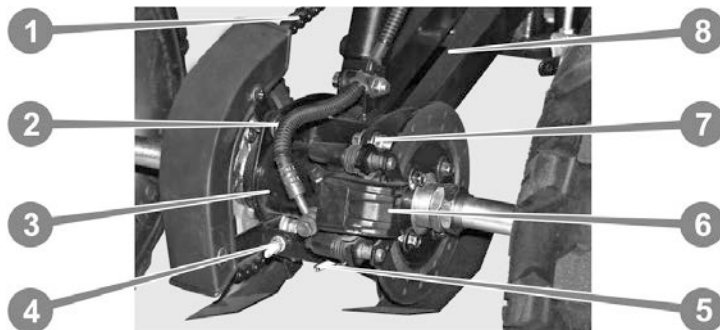
3. Наведіть квадроцикл трохи вперед. Подивіться провисання знову. Повторіть цю процедуру кілька разів. У кожному положенні провисання має бути однаково. Якщо це не так, значить, якісь ланки ланцюга перестали згинатися. Це усувається мастилом ланцюга, якщо немає механічних пошкоджень ланок. При наявності механічних пошкоджень ланцюг необхідно замінити.

4. Перевірте стан зірочок, якщо є видимі пошкодження – замініть зірочки.

**УВАГА!**

**Ланцюг і зірочки треба міняти одночасно. Не можна встановлювати новий ланцюг на зношені зірочки або встановлювати нові зірочки і зношену ланцюг!**

При регулюванні натягу ланцюга необхідно враховувати, що ланцюг ні за яких положеннях маятника задньої підвіски не повинна бути натягнута як струна, але повинна мати мінімум 10-15 мм провисання в нижній гілці.



*Рисунок 5.8. Механізм натягу ланцюга.*

1. Ланцюг
2. Верхній лівий затискний болт
3. Підшипниковий вузол задньої осі
4. Лівий натяжна болт
5. Правий натяжна болт
6. Задні гідравлічні гальма
7. Верхній правий затискної болт
8. Маятник задньої підвіски

Регулювання натягу ланцюга проводиться таким чином:

1. Поставте квадроцикл на рівне місце, увімкніть нейтраль, запалювання повинно бути вимкнено.
2. Послабте гайки верхніх і нижніх затискних болтів (див. Рис. 5.8.),
3. Відпустіть контргайки на натяжних болтах.
4. За допомогою гайок натяжних болтів встановіть необхідне натягнення ланцюга. Натяг робить відразу обома натяжними болтами, стежте за тим, щоб не було перекосів підшипникового вузла.
5. Закрутіть контргайки натяжних болтів.
6. Міцно затягніть гайки затискних болтів.

Для змащування ланцюга використовуйте спеціальне мастило для мототехніки ланцюгів або, в крайньому випадку, моторне мастило з відповідним сезону температурним діапазоном. Ретельно змащуйте кожну ланку ланцюга, щоб мастило потрапило в усі порожнини. Якщо ланцюг забруднений, перед змащуванням необхідно промити її уайтспиритом або гасом (але не бензином!).

## **5.5. Обслуговування електрообладнання**

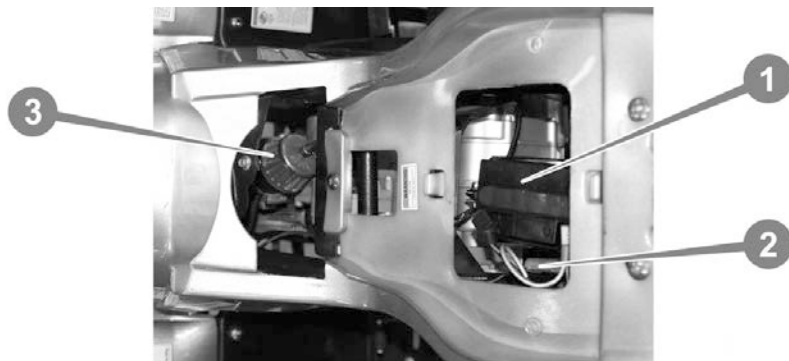
Бортова електромережу квадроцикла розрахована на напругу 12 В і включає в себе акумуляторну батарею (АКБ), плавкі запобіжники, генератор, електростартер, систему запалювання, комплект перемикачів, індикаторну панель, передні фари, задній стоп-сигнал, систему охоронної сигналізації.

Генератор, електростартер, система запалювання, індикаторна панель і система охоронної сигналізації не вимагають регулювання і обслуговування протягом всього терміну експлуатації квадроцикла. У разі їх поломки звертайтеся для ремонту або заміни в сервісний центр.

### **5.5.1. Обслуговування акумуляторної батареї**

При непрацюючому двигуні джерелом електроенергії на квадроциклі є стандартна «мінус» -заземлена 12-вольта яку обслуговує свинцево-кислотна акумуляторна батарея (АКБ) ємністю див. у тех. хар.

АКБ розміщена в ніші під водійським сидінням (див. Рис. 5.8.). Термін служби АКБ залежить від дотримання правил догляду за нею і попередження екстремальних режимів роботи.



*Рисунок 5.9. Вид зверху  
(Сидіння водія знято)*

1. Акумуляторна батарея
2. Плавкий запобіжник
3. Повітряний фільтр

### **УВАГА!**

**Акумуляторна батарея при зарядці випаровує вибухонебезпечний газ водень. Іскра або полум'я можуть викликати вибух акумуляторної батареї, сила якого достатня для заподіяння серйозних травм. При роботах з акумуляторною батареєю слід надягати захисний одяг і окуляри.**

В процесі експлуатації АКБ необхідно регулярно виконувати ряд дій:

- перевіряти надійність кріплення батареї в посадковому місці;
- перевіряти щільність контакту наконечників проводів з висновками батареї;
- не допускати появи корозії на виводах батареї, наконечники проводів і батареї змастити технічним вазеліном;
- очищати батарею від пилу і бруду м'якою ганчіркою;

- електроліт, який потрапив на поверхню батареї, видаляти чистою ганчіркою, змоченою в розчині нашатирного спирту або в 10% розчині кальцинованої солі;
- перевіряти і при необхідності прочищати вентиляційні отвори;
- перевіряти рівень електроліту в кожній секції акумулятора і при необхідності доливати дистильовану воду до нормального рівня; якщо зниження рівня електроліту сталося за рахунок його вихлюпування, долити електроліт такої ж щільності, як в акумуляторі;
- перевіряти цілісність корпусу і кришок на відсутність тріщин і просочування електроліту.

**УВАГА!**

**Добавка в АКБ недистильованих води призведе до зміни хімічного складу електроліту і виходу АКБ з ладу.**

Не допускайте розряду АКБ більш ніж на 50%. Не допускайте, щоб батарея зберігалася розрядженою.

Тримайте АКБ в чистоті, так як бруд на корпусі батареї сприяє швидшому її розряду через появу струмів витоку між клемами. Не допускайте короткого замикання на виводах АКБ – це виведе її з ладу назавжди.

Заряджайте АКБ тільки струмами в 10 разів нижче, ніж місткість характеристика. Встановлену АКБ ємністю 5 Аг заряджайте струмом силою не більше 0,5 ампера.

Не варто надмірно перезаряджати АКБ: при досягненні заряду в 100% з АКБ починає рясно випаровуватися вода, а енергія вже не акумулюється. При зарядці не допускайте нагрівання електроліту АКБ вище 50 градусів за Цельсієм.

Не допускайте сильних ударів по корпусу АКБ і сильних вібрацій – активна речовина може обсіпатися з пластин, що призведе до зниження ємності, а в подальшому і до повного виходу батареї з ладу.



Тривале зберігання батареї найкраще робити в сухому, прохолодному місці. Не допускайте зберігання батареї при температурах нижче  $-5^{\circ}\text{C}$ . Перед постановкою на зберігання зарядите АКБ до 100%.

Перевірка рівня і щільності електроліту виконується в послідовності, стандартної для всіх кислотних АКБ.

### **5.5.2. Заміна плавких запобіжників**

Плавкі запобіжники, розраховані на струм спрацьовування 15 А, призначені для захисту електромережі квадроцикла від перевантаження і короткого замикання. Запобіжники встановлені безпосередньо на висновках клем підключення АКБ.

#### **УВАГА!**

**Щоб уникнути пошкоджень електромережі квадроцикла замінійте перегорілих плавких запобіжників тільки при заглушеному двигуні і вимкненою системою запалювання.**

Якщо запобіжник часто перегорає, то зазвичай це викликано коротким замиканням або перевантаженням електричної системи. Необхідно знайти й усунути причину несправності. Якщо не вдалося самостійно знайти й усунути причину короткого замикання, необхідно звернутися за допомогою до автоелектрика або в сервісний центр.

### **5.5.3. Заміна ламп в світлових приладах.**

З світлових приладів на квадроциклі встановлені передні фари і задній стоп-сигнал. Оскільки рух на квадроциклах по дорогах загального користування заборонено, покажчики поворотів не входять до оснащення машини.

**УВАГА!**

**Забороняється установка на квадроцикл додаткових освітлювальних приладів, аудіосистем або іншого електрообладнання, так як це створить навантаження на АКБ і генератор, що перевищують розрахункові навантаження, що може привести до скорочення терміну їх служби або виходу з ладу.**

Справність і правильна робота світлових приладів є важливою складовою частиною безпеки експлуатації квадроцикла, особливо при групових поїздках і в темний час доби. Перед кожною поїздкою перевіряйте справність світлових приладів.

Основною вимогою до експлуатації освітлювальних і сигнальних приладів є утримання в чистоті їх прозорих елементів і контактних клем, а також своєчасна заміна перегорілих електроламп.

При заміні ламп слід дотримуватися ряду правил:

- Вимикати запалювання перед заміною лампи.
- Дати лампі охолонути, перш ніж працювати з нею.
- Не використовуйте лампи, що відрізняються за типом і потужності від встановлених на заводі.
- Відразу після установки нової лампи перевірити працездатність приладу освітлення або сигналізації.

**5.6. Обслуговування ходової частини і кузова**

Ходова частина квадроцикла складається з зварної рами, переднього моста з рульовою колонкою і незалежною підвіскою коліс, заднього моста з залежною маятниковою підвіскою і пружинним амортизатором, передній гальмівний системи, задній гальмівний системи, коліс.

**5.6.1. Рульова колонка і передній міст**

Рульова колонка з кермом розташована симетрично до поздовжньої осі квадроцикла і призначена для зміни напрямку руху квадроцикла.

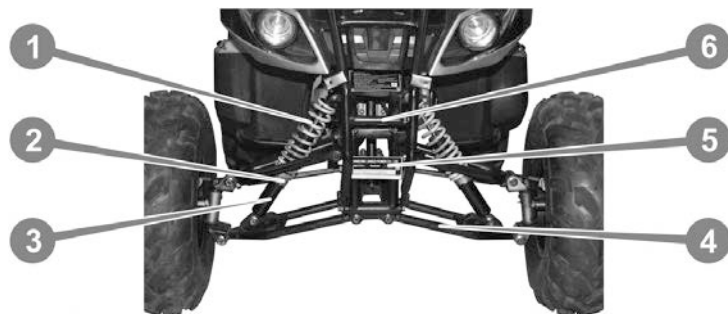


Рисунок 5.10. Передний міст

1. Пружина амортизатора
2. Ступенева втулка-регулятор жорсткості підвіски
3. Гідравлічний демпфер
4. Качаючийся важіль підвіски
5. Табличка з VIN-кодом
6. Рама квадроцикла.

Від стану і справності кермового управління залежить легкість і безпеку управління квадроциклом. Регулярно перевіряйте затяжку всіх кріпильних елементів механізму рульового управління. Для усунення несправностей рульового керування звертайтеся в сервісний центр.

### **УВАГА!**

**Експлуатація квадроцикла з несправним рульовим керуванням категорично заборонена!**

На квадроциклі застосована незалежна підвіска передніх коліс паралелограмного типу, яка забезпечує стійкість і керованість машини у всіх штатних режимах експлуатації.

Жорсткість пружин амортизаторів передньої підвіски регулюється обертанням східчастих втулок-регуляторів: за годинниковою стрілкою – збільшення жорсткості, проти годинникової стрілки – зменшення. З

обох сторін жорсткість пружин повинна бути встановлена однаковою, з урахуванням ваги водія і умов експлуатації машини.

### 5.6.2. Задній міст

Задній міст квадроцикла є цілісною вісь, встановлену на маятниковій підвісці з пружинним амортизатором. На осі закріплені ведена зірочка відкритої ланцюгової передачі і диск заднього гідравлічного гальма. На кінцях осі за допомогою спеціальних фланців встановлені задні колеса.

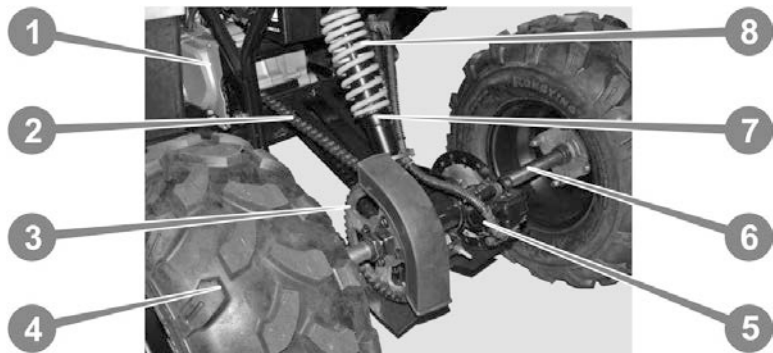


Рисунок 5.11. Задній міст

1. Кожух ведучої зірочки
2. Ланцюгова передача відкритого типу
3. Відома зірочка
4. Заднє ліве колесо
5. Дисковий гідравлічний гальма
6. Задня вісь
7. Ступенева втулка-регулятор жорсткості підвіски
8. Пружина амортизатора

Регулярно перевіряйте затяжку всіх кріпильних елементів заднього моста. Для усунення несправностей заднього моста звертайтеся в сертифікований сервісний центр.

Жорсткість пружини амортизатора задньої підвіски регулюється обертанням ступінчастою втулки-регулятора: за годинниковою стрілкою – збільшення жорсткості, проти годинникової стрілки – зменшення.

### 5.6.3. Гальмівна система

Надійна робота гальм вкрай важлива для забезпечення безпечної експлуатації квадроцикла. Перевіряйте стан гальм кожного разу перед початком поїздки.

#### **УВАГА!**

**Експлуатація квадроцикла з несправними гальмами категорично заборонена!**

На квадроциклі встановлені барабанні гальма з механічним приводом і дискові гідравлічні, індивідуальні відмінності дивіться таб. тех. хар. Передні гальма приводяться в дію важелем переднього гальма, розміщеним на правій стороні керма (див. Рис. 3.1. І 3.5.). В процесі експлуатації гальмівні колодки зношуються, тому необхідно проводити своєчасне регулювання гальм.

Регулювання гальмівних систем барабанного типу передніх коліс проводиться шляхом зміни натягу гальмівних тросів, при цьому вільний хід гальмівного важеля повинен знаходитися в межах 10-20 мм. Регулювання здійснюється за допомогою регулювальних гвинтів, розташованих на маточинах передніх коліс (грубе регулювання) і на корпусі кріплення важеля передніх гальм (точне регулювання). Поява характерного звуку і помітне зниження ефективності при гальмуванні є ознаками того, що гальмівні колодки зносилися і потребують заміни. Для заміни гальмівних колодок необхідно звернутися в сервісний центр або до кваліфікованого фахівця.

Обслуговування гідравлічної гальмівної системи передніх коліс виконується спільно з обслуговуванням задньої гальмівної системи з дотриманням усіх вимог до неї та описано нижче.

Задні дискові гідравлічні гальма приводяться в дію педаллю (див. Рис. 3.1. І 3.7.). Зусилля від педалі через тягу передається на головний гальмівний циліндр, розташований в задній частині рами квадроцикла (див. Рис. 5.3.), і далі по гальмівним шлангах на робочий циліндр гідравлічного гальма задньої осі.

Регулювання гальмівної системи задніх коліс проводиться шляхом збільшення або зменшення довжини гальмівної тяги, при цьому вільний хід педалі гальма повинен знаходитися в межах 20-30 мм.

Гідравлічний гальмівний механізм задніх (і передніх) коліс налаштовується при виготовленні і не потребує регулювання, але так як у міру зносу гальмівних колодок рівень гальмівної рідини знижується, слід регулярно його контролювати і в міру необхідності доливати гальмівну рідину в бачок гідросистеми, виконаний в одному корпусі з головним гальмівним циліндром. Контроль рівня гальмівної рідини здійснюється за індикатором, розташованому на корпусі головного гідроциліндра.

### **УВАГА!**

**Ніколи не змішуйте гальмівні рідини різних видів! Не користуйтеся рідиною, яка зберігалася у відкритій тарі – вона абсорбувала вологу з повітря, стала ненадійною і може викликати «провали» при гальмуванні.**

Якщо вільний хід педалі гальм став ненормально великим, а знос гальмівних колодок не досяг гранично допустимої величини 1 мм, можливо, що в гальмівну систему потрапило повітря. У цьому випадку її слід прокачати. Також необхідно прокачувати гальмівну систему при зміні гальмівної рідини.

Для прокачування гальмівної системи необхідно залити в бачок гальмівну рідину до верхнього рівня, зробити 2-3 натискання педаллю заднього гальма (або важелем на рукояті переднього), відкрити штуцер випуску повітря на робочому циліндрі задніх коліс (см. Рис. 5.4.1.) І натиснути педаль задніх гальм. Повторювати ці дії до тих пір, поки з штуцера не піде (в заздалегідь підготовлену і підставлену тару) гальмівна рідина без бульбашок повітря.

Зливу гальмівну рідину можна використовувати при доливці, але тільки після того, як вона відстоїться протягом декількох годин в закритій тарі.

Для забезпечення надійності і ефективності гідравлічної гальмівної системи всі роботи по зміні гальмівної рідини і заміни гальмівних колодок рекомендується виконувати в сервісному центрі.

#### **5.6.4. Шини**

Для того, щоб безпечно їздити на квадроциклі, його шини повинні бути правильного типу і розміру, перебувати в гарному стані, з задовільним станом протектора і з рекомендованим тиском повітря.

#### **УВАГА!**

**Експлуатація квадроцикла з надмірно зношеними шинами або з неправильним тиском повітря в шинах може стати причиною дорожньо-транспортної пригоди, що загрожує отриманням серйозних травм або смертю.**

Квадроцикл оснащений безкамерними шинами низького тиску (див. П. 3.1.), Спеціально призначеними для руху по бездоріжжю, однак вони не застраховані від проколів. Завжди уважно вибирайте місцевість для поїздки з урахуванням цього фактора.

Правильний тиск в шинах забезпечує оптимальне поєднання керованості, терміну служби протектора і плавності ходу. Недостатній тиск призводить до нерівномірного зносу протектора шин і негативно позначається на керованості. Крім того, існує небезпека перегріву шин і подальшого виходу їх з ладу. Надмірний тиск в шинах призводить до погіршення плавності ходу, підвищує ймовірність пошкоджень, що викликаються дорожніми нерівностями, і є причиною нерівномірного зносу шин.

Перевірку тиску в шинах слід проводити на холодних шинах за допомогою манометра. Після перевірки тиску та підкачування шин переконайтеся, що ковпачки вентилів надійно загорнуті. При необхідності встановіть нові ковпачки.

- При перевірці тиску повітря в шинах огляньте їх також на предмет наявності таких пошкоджень:

- Опуклості або здуття на протекторі або боковинах шини. Шина, на протекторі якій є опуклості або здуття, підлягає заміні.
- Порізи, виривання або тріщини на шині. Якщо в тріщині або виривши видно тканину корду, шину необхідно замінити.
- Цвяхи, а також інші сторонні предмети, внедрившиєся в протектор або боковини шини.
- Надмірний знос протектора.

В екстрених ситуаціях допускається проведення тимчасового ремонту шини. Однак після тимчасового ремонту слід на низькій швидкості і, по можливості, без вантажу, доїхати до сервісного центру для здійснення повноцінного ремонту або заміни шини.

Замінювати рекомендується одночасно всі чотири шини в комплекті. Якщо це неможливо, замінювати шини слід попарно (шини передньої або задньої осі) на шини аналогічного типу і розмірності. Забороняється проводити заміну тільки однієї шини.

При перевірці шин також перевіряйте затяжку колісних гайок. При необхідності підтягніть ослаблені гайки.



## 6. МОЖЛИВІ НЕСПРАВНОСТІ І МЕТОДИ ЇХ УСУНЕННЯ

Даний розділ керівництва описує не всі ситуації, можливі при експлуатації квадроцикла. При виникненні проблем, які не описані в цьому розділі, звертайтеся в сервісний центр для консультації і ремонту.

### УВАГА!

**В період дії гарантійних зобов'язань всі види ремонтних і регулювальних робіт, пов'язані з розкриттям двигуна і агрегатів квадроцикла або зміною їх налаштувань, повинні виконуватися тільки в сервісному центрі.**

### 6.2. Електрообладнання

Несправність	Можлива причина	Метод усунення
при повороті ключа запалювання не вмикається індикатор обраного напрямку на дисплеї, не вмикається електрообладнання	перегорів запобіжник 15А	Замінити запобіжник. Якщо новий запобіжник також згорає, знайти і усунути причину короткого замикання
	Розряджена або відсутня АКБ	Зарядити або замінити АКБ
	Окислювалися клеми АКБ	Очистити клеми АКБ, відновити контакт
	Пошкоджено замок запалювання або центральна електропроводка квадроцикла	Оглянути замок запалювання і проводку, перевірити за допомогою електротестера. При неможливості самостійно вирішити проблему – звернутися в сервісний центр

<b>Несправність</b>	<b>Можлива причина</b>	<b>Метод усунення</b>
АКБ і центральна проводка справні, напруга 12 В в електромережі є, але будь-якої прилад або електрообладнання не вмикається	Перегоріла лампа освітлювального або сигнального обладнання	Замінити лампу
	Відсутній контакт в місцях з'єднання або пошкоджена проводка до електроустаткування	Перевірити контакти в місцях з'єднання проводки і клем обладнання, при необхідності – зачистити. Перевірити цілісність проводки за допомогою електротестера. При неможливості самостійно вирішити проблему – звернутися в сервісний центр
	Чи не працює вимикач, що вмикає електрообладнання	Відремонтувати або замінити вимикач
	Вийшло з ладу електрообладнання	Перевірити працездатність обладнання, подавши на нього безпосередньо напруга 12 В. При необхідності – відремонтувати або замінити електрообладнання
Чи вмикається тільки дальній чи тільки ближнє світло фари	Перегоріла одна з спіралей лампи фари	Замінити лампу фари
При натисканні на важіль переднього гальма або при натисканні на педаль заднього гальма не вмикається стоп-сигнал	Вийшов з ладу вимикач на важелі переднього гальма або натяжна контакт педалі заднього гальма	Відремонтувати або замінити вимикач

<b>Несправність</b>	<b>Можлива причина</b>	<b>Метод усунення</b>
---------------------	------------------------	-----------------------

Електростартер не може повернути вал двигуна	Коробка передач не переведена в положення «нейтраль»	Перекласти коробку передач в положення «нейтраль»
	розряджена АКБ	Зарядити або замінити АКБ
	Пошкоджені або зношені електрощітки стартера	Замінити електрощітки
Відбувається постійний недозаряд або перезаряд АКБ. При працюючому двигуні напруга в електромережі менше 12 або більше 12,7 В	Вийшло з ладу реле-регулятор	Замінити реле-регулятор
	Вийшов з ладу генератор	Відремонтувати або замінити генератор

### 6.3. Двигун і трансмісія

Несправність	Можлива причина	Метод усунення
Двигун не заводиться, або заводиться з працею і працює з перебоями	Свічка запалювання забруднена або вийшла з ладу	Очистити або замінити свічку запалювання
	Відсутня іскра на свічці запалювання	Перевірити роботу замка запалювання, перевірити надійність контакту на ковпачку дроти високої напруги, перевірити працездатність комутатора і котушки запалювання. Усунути несправність або замінити пошкоджений елемент
	Чи не надходить паливо в камеру згоряння двигуна, або воно надходить в надмірній кількості	Перевірити наявність палива в паливному баку, стан паливопроводів, стан паливного фільтра, роботу карбюратора. Усунути несправність або замінити неробочий елемент
	Забруднений повітряний фільтр	Очистити або замінити фільтруючий елемент повітряного фільтра (див. розділ 5.2.3.)

Несправність	Можлива причина	Метод усунення
<p>Двигун нестійкий працює під навантаженням, не розвиває потужності, чутні детонаційні стуки, видно димний вихлоп, підвищена витрата палива</p>	<p>Засмічений або неправильно налаштований карбюратор</p>	<p>Прочистити і налаштувати карбюратор</p>
	<p>У випускній системі, включаючи канали циліндра, накопичився нагар</p>	<p>Видалити нагар з вихлопної труби, глушника і каналів циліндра</p>
	<p>Пошкоджена прокладка між циліндром і картером, зносилися сальники колінчастого вала, пошкоджені прокладки всмоктуючого патрубку, ослабли кріплення циліндра і патрубків</p>	<p>Оглянути з'єднання і елементи ущільнювачів двигуна, при необхідності – замінити пошкоджені елементи, затягнути кріплення. У разі необхідності ремонту – звернутися в сервісний центр</p>
	<p>Застосовується неприпустимий вид палива або неякісне паливо</p>	<p>Замінити паливо на рекомендоване</p>
<p>Двигун перегрівається при тривалій роботі або при русі під навантаженням</p>	<p>Експлуатація квадроцикла з перевантаженням або на неприпустимих режимах роботи</p>	<p>Чи не перевантажувати квадроцикл, вибір між режимами руху відповідно до навантаженням і температурою навколишнього середовища</p>

Несправність	Можлива причина	Метод усунення
Двигун набирає потрібні оберти, але тягове зусилля на колесах недостатнє, рух квадроцикла здійснюється ривками	Необкатаний варіатор або неправильна його обкатка	Провести обкатку квадроцикла відповідно до рекомендацій керівництва по експлуатації
	Прослизає ремінь варіатора через попадання в нього води або снігу	Злийте воду з варіатора, просушіть варіатор, зверніться в сервісний центр для усунення проблеми

#### 6.4. Ходова і гальма

Несправність	Можлива причина	Метод усунення
При русі квадроцикла чутні сторонні шуми, стуки і скрипи	Ослабли кріплення вузлів і агрегатів квадроцикла	Перевірити кріплення вузлів і агрегатів квадроцикла, при необхідності – провести їх затягування
	Відсутня необхідна мастило мастила в агрегатах і місцях рухливих з'єднань	Перевірити наявність змащення в агрегатах і місцях рухливих з'єднань, при необхідності – відновити необхідний рівень мастила

<b>Несправність</b>	<b>Можлива причина</b>	<b>Метод усунення</b>
Стук в передньому мосту	Люфти рульової колонки в підшипниках, в передній підвісці, в рульовому механізмі, в місцях кріплення коліс	Усунути люфти затягуванням кріплень і з'єднань
Повторювані жорсткі удари в передній підвісці (погана амортизація)	Відсутність або недолік олії в гідравлічних демпферах, пружини передньої підвіски через перевантаження втратили пружність або зламані	Звернутися в сервісний центр для відновлення працездатності передньої підвіски
Утруднений поворот керма	Недостатній тиск повітря в передніх шинах	Накачати передні шини
	Зайве затягнуті кріплення і з'єднання рульового механізму	Відрегулювати затягування кріплень і з'єднань рульового механізму
Жорсткі удари і тряска квадроцикла при русі (погана амортизація)	Відсутність або недолік олії в гідравлічному демпфері задньої підвіски, пружина задньої підвіски через перевантаження втратила пружність або зламана	Звернутися в сервісний центр для відновлення працездатності задньої підвіски

<b>Несправність</b>	<b>Можлива причина</b>	<b>Метод усунення</b>
Низька ефективність передніх гальм	Збільшено вільний хід важеля передніх гальм	Зменшити вільний хід важеля передніх гальм
	Зносилися гальмівні колодки	Замінити гальмівні колодки або звернутися для їх заміни в сервісний центр. Перевірити обертання коліс, щоб уникнути нагріву гальм. Після регулювання перевірити гальмування
Низька ефективність задніх гальм	Збільшено вільний хід педалі заднього гальма	Зменшити вільний хід педалі заднього гальма
	Зносилися гальмівні колодки	Замінити гальмівні колодки або звернутися для їх заміни в сервісний центр. Перевірити обертання коліс, щоб уникнути нагріву гальма. Після регулювання перевірити гальмування
	В гідросистему заднього гальма потрапило повітря	Прокачати гідросистему заднього гальма
	Рівень гальмівної рідини впав нижче мінімальної позначки	Оглянути гідросистему задніх гальма на наявність витоків гальмівної рідини (ящко дискові гальма), при виявленні витоків – усунути їх, долити гальмівну рідину до необхідного рівня



## 7. ГАРАНТІЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

Гарантійні зобов'язання щодо проданих фізичним і юридичним особам мототехніки ТМ «SPARK», зареєстрованих в установленому порядку і знаходяться в експлуатації, підтримуються на всій території України.

Власник не має права експлуатувати мототехніку по дорогах загального використання на території України до проведення його сертифікації, реєстрації у встановленому порядку, якщо інше не встановлено чинним законодавством України. В іншому випадку гарантія на мотоцикл не поширюється. Офіційна гарантія на новий мотоцикл починає діяти після передачі мототехніки власнику з обов'язковим внесенням даних про передпродажну підготовку в сервісну книжку. Власник підтверджує факт ознайомлення та особистої згоди із запропонованими умовами гарантії на мотоцикл.

Гарантійний термін експлуатації мототехніки становить 1 (один) рік зі вказаною в гарантійному талоні датою роздрібного продажу. Термін служби (ресурс) мототехніки складає 3 (три) роки з вказаною в гарантійному талоні датою роздрібного продажу. Термін амортизації встановлюється згідно з діючим законодавством України. Гарантійний термін зберігання становить 3 (три) роки з дати випуску виробу.

Нормальна робота мототехніки протягом гарантійного терміну гарантується за умови дотримання правил зберігання, експлуатації та обслуговування мототехніки. Власник має право на безкоштовне гарантійне усунення виявлених технічних несправностей, експлуатаційних проблем і виробничих недоліків, ремонт і заміну вузлів та деталей, однозначно визнаних дефектами виробництва, виявлених і пред'явлених у період гарантійного терміну експлуатації.

Гарантійне усунення несправностей відбувається шляхом ремонту або заміни несправних частин мототехніки в сертифікованих сервісних центрах. У зв'язку зі складністю конструкції мототехніки ремонт може тривати більше двох тижнів. Причину виникнення несправностей і терміни їх усунення визначають фахівці сервісного центра.

**УВАГА!**

**Мототехніка приймається на гарантійне обслуговування тільки в повній комплектності, ретельно очищений від пилу і бруду, за наявності сервісної книжки та керівництва з експлуатації.**

При виконанні гарантійного ремонту гарантійний термін збільшується на час перебування мототехніки в ремонті. Відлік доданого терміну починається з дня прийняття мототехніки у гарантійний ремонт.

На оригінальні запасні частини, встановлені в період гарантійного ремонту, термін гарантії починається з дати їх встановлення і діє до закінчення їх терміну гарантії, але не більше терміну гарантії на мототехніки.

Замінені по гарантії деталі та вузли переходять у розпорядження сервісного центру.

Після закінчення гарантійного терміну сервісні центри продовжують здійснювати обслуговування і ремонт виробу, але вже за рахунок споживача. Гарантійні зобов'язання зберігаються в разі зміни власника мототехніки протягом гарантійного терміну, за відсутності порушень власниками (як новим, так і попереднім) вимог до експлуатації мототехніки й умов гарантії.

Право на гарантійний ремонт не є підставою для інших претензій, зокрема – з компенсації збитків користувачу або третім особам, які пов'язані з несправністю, що виникла, прямих і непрямих витрат, пов'язаних із телефонними переговорами, втратою особистого часу, доставкою мототехніки до місця обслуговування і в зворотному напрямку, комерційних чи моральних збитків та ін.

До складу комплекту супровідної експлуатаційної документації входить керівництво з експлуатації мототехніки, ведення та належне заповнення відповідних граф і таблиць яких є обов'язковим. Власник повинен дбайливо зберігати керівництво з експлуатації.

## **7.2. Гарантійні зобов'язання втрачають свою силу в таких випадках**

- Відсутність, нечитабельність, неправильне або неповне оформлення документів, що встановлюють право на

гарантійне обслуговування і ремонт, наявність у цих документах виправлень або підчинок.

- За повної або часткової відсутності, нечитабельності серійних номерів мототехніки і двигуна, невідповідності серійних номерів мототехніки, записаних у вищевказаних документах.
- Недотримання правил експлуатації мототехніки, наведених у цьому керівництві, в тому числі порушення регламенту технічного обслуговування.
- Експлуатація несправного або некомплектної мототехніки, що стала причиною виходу його з ладу. Попадання всередину агрегатів мототехніки сторонніх речовин або предметів. Причиною несправності, що виникла, стало застосування нестандартних легкозаймистих-мастильних матеріалів, неякісних або ж таких, які не мають належних властивостей.
- Мототехніка або окремі його частини, й агрегати мають значні механічні або термічні пошкодження, явні сліди недбалості експлуатації, зберігання або транспортування.
- Мототехніка використовувався не за призначенням або з перевищенням, хоча б і короточасним, допустимих параметрів експлуатації, зазначених у цій інструкції.
- Проводився несанкціонований ремонт або спроба модернізації, зміна конструкції мототехніки споживачем або третіми особами.
- Несправність сталася в результаті дорожньо-транспортної пригоди або помилкових дій при управлінні мототехнікою.
- Несправність сталася в результаті прояву форс-мажорних обставин, незаконних дій третіх осіб, стихійного лиха або аномальних природних явищ (пожежі, повені, урагану, граду, дощу, блискавки, впливу промислових і хімічних викидів, кислотних або лужних забруднень, рослинного соку, продуктів життєдіяльності птахів і тварин, впливу каменів, піску, солі з дорожнього покриття тощо.)

### **7.3. Гарантійні зобов'язання не поширюються на**

- Операції з діагностики та поточного технічного обслуговування, періодичні регламентні роботи, чистку, налаштування, перевірку та регулювання та ін., якщо тільки вони не є необхідними при проведенні гарантійного ремонту.
- Деталі, комплектуючі та витратні матеріали, що підлягають заміні при проведенні регламентних робіт або піддаються природному зносу в процесі експлуатації мототехніки і заміні по мірі зносу – фільтри, шини, свічки запалювання, гальмівні колодки і барабани, колісні диски, елементи зчеплення, гумові ущільнювачі, плавкі запобіжники, колекторні електрощітки, електролампочки, ПММ та заправні рідини та ін.

- Наслідки ремонтних робіт, переобладнання та інші зміни, які відбулись у ремонтних майстернях, що не відносяться до офіційної дилерської сервісної мережі.
- Неповноту комплектації мототехніки, яка могла бути виявлена під час його продажу.

## 8. ПРИЙНЯТІ ПОЗНАЧЕННЯ ТА СКОРОЧЕННЯ

### Розпорядчі знаки



Уважно вивчіть технічну документацію даного виробу!



Загальний обов'язковий знак дій.

### Попереджувальні знаки



Обережно! Попередження загальної небезпеки.

### Забороняючі знаки



Забороняється! Позначення загальної заборони.

### Додатковий знак



Важлива інформація, зверніть увагу!

## ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН

<b>Модель мототехніки</b>		<b>Дата виготовлення</b>	_____ 20__ р.
<b>Номер шасі</b>		<b>Номер двигуна</b>	
<b>Торговельна організація</b>			
<b>Адреса та телефон, продавця</b>			
<b>Перевірів і продав</b>	_____ ПІБ	<b>Дата продажу</b>	«__» _____ 20__ р.
	_____ підпис		Ціна: _____
	М.П.		

**УВАГА!**

Купуючи мототехніку, вимагайте перевірки його справності, комплектності та відсутності механічних пошкоджень, наявності відмітки дати продажу, штампа торговельної організації та підпису продавця. Після продажу мототехніки претензії з некомплектності та наявності механічних пошкоджень не приймаються.

**Претензій до зовнішнього вигляду, справності та комплектності мототехніки не маю.  
З правилами використання та гарантійними умовами ознайомлений.**

**Перший власник**

ПІБ \_\_\_\_\_

Адреса, телефон \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ підпис

«\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ р.

**Другий власник**

ПІБ \_\_\_\_\_

Адреса, телефон \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ підпис

«\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ р.

**Третій власник**

ПІБ \_\_\_\_\_

Адреса, телефон \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ підпис

«\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ р.





**ВІДРИВНИЙ ТАЛОН НА ГАРАНТІЙНИЙ РЕМОНТ***(заповнює Виконавець)***Корінець талона №1**

Мотоцикл після гарантійного ремонту отримав у робочому стані, без дефектів.

**Дата повернення:** «\_\_»\_\_20\_\_р.

**Власник:** \_\_\_\_\_  
підпис

ПІБ

**Корінець талона №2**

Мотоцикл після гарантійного ремонту отримав у робочому стані, без дефектів.

**Дата повернення:** «\_\_»\_\_20\_\_р.

**Власник:** \_\_\_\_\_  
підпис

ПІБ

**Корінець талона №3**

Мотоцикл після гарантійного ремонту отримав у робочому стані, без дефектів.

**Дата повернення:** «\_\_»\_\_20\_\_р.

**Власник:** \_\_\_\_\_  
підпис

ПІБ

лінія відрізу

**Талон №1**

Виконавець: \_\_\_\_\_

Дата і номер, за яким мотоцикл поставлений на гарантійний облік:

«\_\_»\_\_20\_\_р., № \_\_\_\_\_

Відповідальний М.П.

(ПІБ, підпис): \_\_\_\_\_

Причина ремонту, замінені вузли та деталі: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**Талон №2**

Виконавець: \_\_\_\_\_

Дата і номер, за яким мотоцикл поставлений на гарантійний облік:

«\_\_»\_\_20\_\_р., № \_\_\_\_\_

Відповідальний М.П.

(ПІБ, підпис): \_\_\_\_\_

Причина ремонту, замінені вузли та деталі: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**Талон №3**

Виконавець: \_\_\_\_\_

Дата і номер, за яким мотоцикл поставлений на гарантійний облік:

«\_\_»\_\_20\_\_р., № \_\_\_\_\_

Відповідальний М.П.

(ПІБ, підпис): \_\_\_\_\_

Причина ремонту, замінені вузли та деталі: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

